κ. Στέφανον Κότσιανον
Δικηγόρον - Ερμοῦ 37
Θεσ/νίκην

ΙΔΙΟΚΤΗΤΗΣ-ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΝΙΚ. Χ. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΤΗΣ
ΔΗΜ. Κ. ΚΟΥΤΣΗΣ

ΙΔΡΥΘΗ ΤΩ 1930

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ

ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
ΚΥΡΙΑΚΗ
11
ΙΟΥΛΙΟΥ 1954
ΠΕΡΙΟΔΟΣ Δ'.
Ἀριθ. Φύλλου 59
Τιμὴ φύλλου δραχ. 1

ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΟΙ ΒΡΥΩΝΟΠΛΗΚΤΟΙ!

Ἤδη πρὸ πενταμήνου διεκτραγωδοῦντες τὴν ἀθλίαν κατάστασιν εἰς τὴν ὁποίαν εἶχον περιέλθει οἱ ἐργάται τοῦ Μεταλλείου Βάβδου, ἀλλὰ καὶ ὁλόκληρος ἡ περιοχὴ αὕτη, συνεπείᾳ τῆς ἐπὶ μακρὸν χρόνον καθυστερήσεως τῆς καταβολῆς τῶν ἡμερομισθίων των, ἐπεστήσαμεν τὴν προσοχὴν τοῦ Κράτους ἐπὶ τοῦ γενικωτέρου κινδύνου, ὅστις ἠπείλει τοὺς μεταλλωρύχους αὐτοὺς καὶ ἐτονίσαμεν τὴν ὑποχρέωσίν του, ὅπως ἐπιληφθῇ ἀμέσως τοῦ θέματος αὐτοῦ καὶ ἐξεύρῃ καὶ δώσῃ ταχύτατα τὴν προσήκουσαν λύσιν. Δυστυχῶς καίτοι τόσος ἔκτοτε διέρρευσε χρόνος, οὐδὲν ἐγένετο. Οἱ ἐργάται παραμένουν ἀπὸ ἔτους ἀπλήρωτοι καὶ ἤδη καὶ χωρὶς ἐργασίαν, ἐνῷ ὁ περίφημος ἰδιοκτήτης Βρυώνης κυκλοφορῶν ἐλευθέρως ἐν Ἀθήναις ἐξετάζει μὲ τὴν ἡσυχίαν του διαφόρους προτάσεις κεφαλαιούχων καὶ ἀπορρίπτει προσπαθῶν νὰ ἐπιτύχῃ ἀκόμη καλυτέρας διὰ τὸν ἑαυτόν του. Τὸ μόνον πρᾶγμα, τὸ ὁποῖον τὸν ἐνδιαφέρει, εἶναι πῶς θὰ ἐπιτύχῃ τὴν ἐπωφελεστέραν διὰ τὰ ἀτομικὰ συμφέροντά του λύσιν καὶ ἀδιαφορεῖ διὰ τὴν δυστυχίαν, εἰς τὴν ὁποίαν ἐβύθισεν ἡ ἐγκληματικὴ συμπεριφορά του τὰς οἰκογενείας τῶν ἐργατῶν του. Τὸ δὲ Κράτος παρακολουθεῖ μᾶλλον ὡς θεατὴς τὴν τραγωδίαν τῶν μεταλλωρύχων ἢ παρεμβαίνει νωχελῶς καὶ ἐκ τῶν παρασκηνίων.

Ὁμολογοῦμεν, ὅτι δὲν δυνάμεθα νὰ ἐννοήσωμεν τὴν στάσιν του ταύτην.

Δὲν ὑπάρχει ἄνθρωπος, ἐπαξίως λεγόμενος οὕτω, ὁ ὁποῖος νὰ μὴ ἔχῃ συγκινηθῇ ἕως τὰ κατάβαθα τῆς ψυχῆς του ἀπὸ τὴν κατάστασιν τῶν δυστυχῶν μεταλλωρύχων τοῦ Βάβδου καὶ νὰ μὴ ἔχῃ καταληφθῇ ἀπὸ τοιαύτην ἀγανάκτησιν, ὥστε νὰ εἶναι ἕτοιμος καὶ νὰ παρανομήσῃ ἀκόμη κατὰ τοῦ ὑπαιτίου τῆς δυστυχίας των. Οἱ ἁρμόδιοι δὲν εἶναι ἄνθρωποι; δὲν ἤγγισε κἄν τὴν καρδίαν των τὸ δρᾶμα τόσων οἰκογενειῶν, αἱ ὁποῖαι πάσχουν ἀδίκως;

Ἀλλὰ καὶ ἄν τόσον ἀσυγκίνητοι εἶναι οἱ κύριοι αὐτοὶ καὶ δὲν ἐπηρεάζονται ἀπὸ τὴν ἀνθρωπίνην δυστυχίαν, ἄν δὲν τοὺς ἐνδιαφέρει τὸ ζήτημα ἀπὸ τῆς πλευρᾶς τῶν ἀδίκως πασχόντων μεταλλωρύχων, δὲν κινεῖ τοὐλάχιστον τὸ ἐνδιαφέρον των τὸ θέμα των ἀπὸ γενικωτέρας ἀπόψεως; δὲν ἐκτιμοῦν τὴν ζημίαν, ἡ ὁποία προσγίνεται εἰς τὸν Νομόν μας καὶ γενικώτερον εἰς τὴν Ἐθνικὴν Οἰκονομίαν ἐκ τῆς ἀργίας τοῦ τόσον πλουσίου αὐτοῦ μεταλλείου; καὶ ἔτι πλέον δὲν ὑπολογίζουν τοὺς κοινωνικοὺς κινδύνους, τοὺς ὁποίους ἐγκυμονεῖ ἡ δημιουργηθεῖσα κατάστασις; δὲν ἀναλογίζονται ὅτι αἱ ἑκατοντάδες τῶν μεταλλωρύχων αὐτῶν, οἱ ὁποῖοι προσέφεραν τὴν τιμίαν ἐργασίαν των, ἐν τῇ πεποιθήσει ὅτι ὑπάρχει Κράτος, διὰ νὰ τὴν προστατεύσῃ καὶ τώρα διαπιστοῦντες τὴν πλάνην των ἀφοῦ παραμένουν ἐπὶ ἓν ὁλόκληρον ἔτος ἀπλήρωτοι καὶ πέραν τούτου κατέστησαν ἤδη καὶ ἄνεργοι καὶ δεινοπαθοῦν ἀδίκως θὰ δοκιμάσουν εὐλόγως σφοδροτάτην ἀγανάκτησιν;

Δὲν ἀναλογίζονται οἱ κύριοι ὑπεύθυνοι, ὅτι ἐὰν αὐτοὶ ἀδιαφοροῦν ὑπάρχουν κάποιου ἄλλου εἴδους ὑπεύθυνοι, οἱ ὁποῖοι κινοῦνται εἰς τὸ σκότος, ἀλλὰ δραστηρίως καὶ ἐπιτηδείως καὶ θὰ προσπαθήσουν τὴν ἀγανάκτησίν των νὰ τὴν κατευθύνουν ὅπου αὐτοὶ θέλουν καὶ ἐκμεταλλευόμενοι τὴν δυστυχίαν των καὶ ἐπωφελούμενοι τῆς ἥσσονος ἀντιστάσεώς των, τὴν ὁποίαν ἐξ ὑπαιτιότητός μας ἐμφανίζουν ὅλοι αὐτοὶ οἱ Βρυωνόπληκτοι θὰ ἀποπειραθοῦν νὰ δηλητηριάσουν τὰς ψυχάς των καὶ νὰ φθείρουν τὰ ὑγιᾶ φρονήματά των; ποῖοι θὰ πταίουν ἐὰν ἐπιτύχουν τὸ ἐθνοφθόρον ἔργον των; ἐκεῖνοι οἱ ὁποῖοι θὰ παρασυρθοῦν; ἡμεῖς νομίζομεν ὅτι μόνον τὰ θύματα τῶν δύο εἰδῶν ὑπευθύνων δὲν θὰ πταίουν....

ΗΓΝΩΜΗ ΜΑΣ

Η ΙΣΤΟΡΙΑ ΤΟΥ ΝΟΜΟΥ ΜΑΣ

Γίνεται μία ὡραία προσπάθεια νὰ συγκεντρωθοῦν καὶ διασωθοῦν ὅσα στοιχεῖα ὑπάρχουν τῶν ἀπελευθερωτικῶν ἀγώνων τῆς Χαλκιδικῆς. Καὶ ἀσφαλῶς ὑπάρχουν ἔγγραφα καὶ ἀνεκείμενα σχετιζόμενα πρὸς τοὺς ἀγῶνας αὐτούς, τὰ ὁποῖα κινδυνεύουν νὰ καταστραφοῦν καὶ νὰ χαθοῦν.

Ἱερὸν καθῆκον παντὸς ὁπωσδήποτε κατέχοντος τοιαῦτα στοιχεῖα εἶναι νὰ ἀποστείλῃ ταῦτα πρὸς τὴν Ἑταιρίαν Μακεδονικῶν Σπουδῶν, ἢ πρὸς τὴν Ἐφημερίδα μας, ἥτις θὰ μεριμνήσῃ διὰ τὰ περαιτέρω Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ παρακαλοῦνται οἱ ἀπόγονοι τῶν διαφόρων ἀγωνιστῶν, ὡς καὶ πᾶς τις ἄλλος δυνάμενος νὰ γνωρίζῃ, ὅπως ἀποστείλῃ πρὸς τὴν Ἐφημερίδα μας περιγραφὴν κατὰ τὰς οἰκογενειακὰς παραδόσεις περὶ τῆς προσωπικῆς ἐμφανίσεως καὶ τοῦ χαρακτῆρος τῶν ἡρώων αὐτῶν, προκειμένου διασταυρουμένων τῶν σχετικῶν πληροφοριῶν νὰ φιλοτεχνηθοῦν αἱ προσωπογραφίαι των, αἵτινες δέον νὰ ἀνταποκρίνωνται ὅσο τὸ δυνατὸν περισσότερον πρὸς τὴν πραγματικότητα.

Η ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΙΣ

Ἡ δημοσιευθεῖσα εἰς τὸ προηγούμενον φύλλον μας συνέντευξίς μας μετὰ τοῦ κ. Νομάρχου μας, χάρις εἰς τὴν ὁποίαν ἐγένοντο σαφῶς γνωστὰ εἰς ὅλους αἱ ἀπόψεις του ἐπὶ τῶν διαφόρων ζητημάτων τοῦ Νομοῦ μας, αἱ ἐπ' αὐτῶν σκέψεις του καὶ κατευθύνσεις του, ἐπροκάλεσαν, ὡς ἦτο ἐπόμενον, πολλὰς συζητήσεις καὶ ἐνεποίησαν ἐν γένει ἀγαθὴν ἐντύπωσιν. Παρετηρεῖτο οὐχ' ἧττον ὑπό τινων, ὅτι πάρα πολλὰ ζητοῦνται ἀπὸ τὸν πληθυσμὸν τῆς Χαλκιδικῆς, ὅστις ἔχει καὶ ἐκπληροῖ καὶ τόσας ἄλλας πρὸς τὸ Κράτος ὑποχρεώσεις, ἐνῷ ὑπερβάλλεται ἡ δυνατότης τῆς αὐτοδυνάμου προόδου τοῦ Νομοῦ μας, ἐλάχιστα θιγομένου τοῦ παράγοντος Κράτος.

Ἀντιπαρατηροῦμεν, ὅτι εἰς τὰς περιπτώσεις ταύτας ἡ ἐν τοῖς λόγοις ὑπερβολὴ εἶναι ἀπαραίτητος, διὰ νὰ ἐπιτευχθῇ τὸ ὀλιγώτερον ἐπιδιωκόμενον καὶ ὅτι τὰς μὲν ὑποχρεώσεις τοῦ Λαοῦ διὰ τὴν ἀποτελεσματικὴν συνεργασίαν δύνανται καὶ ὀφείλει νὰ τονίσῃ δημοσίᾳ ὁ κ. Νομάρχης, τὰς ἔναντι τῆς Κυβερνήσεως ὅμως σχετικὰς ἀξιώσεις του δὲν εἶναι ἐπιτρεπτὸν νὰ διατυμπανίσῃ, χωρὶς καθόλου νὰ σημαίνῃ τοῦτο, ὅτι δὲν θὰ τὰς προλάβῃ καὶ δὴ καὶ σθεναρῶς.

Τοῦτο ἄς ἐπιφυλαχθοῦν ὅλοι —ὡς ἐπιφυλασσόμεθα καὶ ἡμεῖς—νὰ τὸ κρίνουν ἐν καιρῷ.

Η ΙΣΤΟΡΙΑ ΤΗΣ ΑΜΕΡΙΚΗΣ

«Σύντομη Ἱστορία τῶν Ἡνωμένων Πολιτειῶν» εἶναι ὁ τίτλος κομψοτάτου βιβλίου, τὸ ὁποῖον ἐξέδωκεν ἡ Ὑπηρεσία Πληροφοριῶν τῆς Ἀμερικανικῆς Ἀποστολῆς Εἰς ὀλίγας πράγματι σελίδας παρέχεται περιληπτικώτατα ἡ θαυμασία ἱστορία τοῦ μεγαλυτέρου Ἔθνους τῆς σήμερον. Ἡ ἐκλογὴ τῶν σημαντικωτέρων γεγονότων καὶ ἡ σαφὴς ἀνάπτυξίς των, ὡς καὶ αἱ ὡραιότατα εἰκονογραφίαι καθιστοῦν λίαν εὐχάριστον τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ βιβλίου τούτου, τὸ ὁποῖον πρέπει νὰ ἀναγνώσουν ὅλοι οἱ Ἕλληνες, οἱ ὁποῖοι, πλὴν τῶν ἄλλων, θὰ διαπιστώσουν εὐχαρίστως τὴν κοινότητα τῶν ἰδανικῶν καὶ ἀρχῶν τοῦ μεγάλου αὐτοῦ Ἔθνους μὲ τὴν αἰωνίαν Ἑλλάδα μας.

ΠΟΙΟΣ ΠΤΑΙΕΙ;

Τὸ Ὑποκατάστημα τῆς Ἀγροτικῆς Τραπέζης Νέων Μουδανιῶν ἀπηύθυνε πρὸς τὴν Ἕνωσιν Γεωργικῶν Συνεταιρισμῶν Χαλκιδικῆς ἔγγραφον, διὰ τοῦ ὁποίου γνωρίζει εἰς αὐτήν, ὅτι δέον νὰ μὴ καταβληθῇ εἰς ὡρισμένους κουκουλοπαραγωγοὺς Κρήμνης τὸ προκαταβαλλόμενον ποσοστὸν εἰς τοὺς παραδίδοντας κουκούλια, διότι τὰ ὑπ' αὐτῶν παραδοθέντα κουκούλια ἦσαν ἀκατάλληλα, ἀλλὰ νὰ καταστῇ γνωστὸν εἰς αὐτούς, ὅτι ἡ ἀξία τῶν κουκουλίων των θὰ καταβληθῇ εἰς αὐτούς, ὅταν ταῦτα πωληθῶσι.

Ἀλλὰ νομίζομεν, ὅτι οἱ ἀνωτέρω παραγωγοὶ δὲν ὑπεχρέωσαν κανένα νὰ παραλάβῃ τὰ κουκούλιά των. Ὁ παραλαμβάνων ἠδύνατο νὰ τὰ θεωρήσῃ, ὡς ἤδη τὰ θεωρεῖ ἀκατάλληλα καὶ νὰ μὴ τὰ δεχθῇ, ὁπότε οἱ παραγωγοὶ θὰ ἐπώλουν ταῦτα ἔστω εἰς ἠλαττωμένην τιμὴν καὶ θὰ εἰσέπραττον ἀμέσως τὴν ἀξίαν των ὁλόκληρον, ὅση καὶ ἄν ἦτο αὕτη.

Διατὶ τὰ σφάλματα τῶν παραλαμβανόντων νὰ τὰ πληρώσουν οἱ παραγωγοί;

ΚΑΤ' ΕΞΑΙΡΕΣΙΝ

Αὐστηρῶς καθωρισμέναι εἶναι αἱ ὧραι ἀκροάσεως τῶν πολιτῶν ὑπὸ τοῦ κ. Νομάρχου. Τοῦτο εἶναι τακτικώτατον καὶ ὀρθότατον. Νομίζομεν ὅμως ὅτι ὁ κ. Νομάρχης ἐξετάζων τὴν ἰδιάζουσαν θέσιν τῶν κ. κ. Δημάρχων καὶ Προέδρων τῶν Κοινοτήτων των, οἱ ὁποῖοι προσερχόμενοι ἐνταῦθα ἐπείγονται νὰ διεκπεραιώσουν πολλὰς κοινὰς ὑποθέσεις, θὰ θελήσῃ νὰ κάμῃ μίαν ἐξαίρεσιν καὶ διακρίνων αὐτοὺς τῶν ἰδιωτῶν θὰ τοὺς δέχεται καὶ κατὰ τὰς λοιπὰς ἐργασίμους ὥρας.

ΔΙΑΤΙ;

Οἱ κάτοικοι τοῦ Συνοικισμοῦ Καλαμιτσίου Συκιᾶς μας παραπονοῦνται, διότι ἐνῷ ἀπὸ ἐτῶν, ὡς γράφουν, μαστίζει τὰ παιδιά των ἡ ἑλονοσία, τὸ Συνεργεῖον δὲν διῆλθεν ἀπὸ ἐκεῖ νὰ προβῇ εἰς τὸ διὰ D. D. T. ῥάντισμα.

Διατὶ ἐγένετο αὐτὴ ἡ παραλειψις, συνεπείᾳ τῆς ὁποίας ὄχι μόνον οἱ κάτοικοι Καλαμιτσίου θὰ ὑποφέρουν, ἀλλὰ δημιουργουμένης ἑστίας τῆς νόσου ἐκεῖ, θὰ μεταδίδεται αὕτη καὶ εἰς τὴν ἐγγύτατα κειμένην Συκιάν;

ΑΣ ΕΞΕΤΑΣΘΗ

Οἱ κάτοικοι Ἁγίου Νικολάου, Νικήτης καὶ Ὁρμυλίας παραπονοῦνται, διότι τὰ λεωφορεῖα τῶν γραμμῶν αὐτῶν σταθμεύουν ἐπὶ ὁλοκλήρους ὥρας ἐνταῦθα καὶ κατόπιν ἀναχωροῦν διὰ Θεσσαλονίκην, τοῦτο δὲ συμβαίνει καὶ ὅταν εἶναι ὑπερπλήρη ἐπιβατῶν. Ἀλλ' οἱ ταξιδεύοντες ἐκ τῶν χωρίων αὐτῶν διὰ Θεσσαλονίκην δὲν μεταβαίνουν ἐκεῖ χάριν ἀναψυχῆς, ἀλλὰ διὰ τὴν διεκπεραίωσιν διαφόρων ἐργασιῶν των συνήθως ἐπειγουσῶν.

Η ΦΙΛΑΡΜΟΝΙΚΗ ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ

Πληροφορούμεθα εὐχαρίστως ὅτι οἱ μαθηταὶ τῆς Φιλαρμονικῆς τῆς πόλεώς μας σημειώνουν ἐξαιρετικὰς προόδους. Συγχαίρομεν τόσον αὐτούς, ὅσον καὶ τὸν καθηγητήν των κ. Ν. Τζουμίταν, ὅστις πράγματι ὑπερκοπιάζει καὶ καταβάλλει φιλοτίμους καὶ ἀποτελεσματικὰς προσπαθείας, ὥστε λίαν συντόμως ἡ μπάντα τοῦ Δήμου μας νὰ κατασταθῇ ἀρτία καὶ ἱκανὴ νὰ ἀνταποκριθῇ πλήρως εἰς τὸν προορισμόν της.

ΤΙΜΗ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΚΠΑΙΔΕΥΣΙΝ

Μᾶς ἀπεστάλησαν πολλαὶ ἐπιστολαὶ ἐκ Νέου Μαρμαρᾶ, εἰς τὰς ὁποίας ἐκφράζεται ἡ ζωηροτάτη λύπη τῶν κατοίκων τοῦ ὡραίου αὐτοῦ χωρίου διὰ τὴν ἐξ αὐτοῦ μετάθεσιν τῆς διδασκαλίσσης δ)δος Καίτης Ζαμπούνη, περιγράφεται ἡ συγκίνησις τῶν μαθητῶν καὶ μαθητριῶν της ὡς καὶ τῶν γονέων καὶ κηδεμόνων των κατὰ τὰς στιγμὰς τοῦ ἀποχαιρετισμοῦ καὶ ἐξαίρεται ἡ χριστιανικὴ ἀφοσίωσις εἰς τὸ καθῆκον τῆς «εὐγενεστάτης» καὶ «σεμνοτάτης», ὡς τὴν χαρακτηρίζουν.

Ὁμολογοῦμεν, ὅτι μᾶς συνεκίνησαν αἱ ἀνωτέρω ἐπιστολαὶ καὶ εἴμεθα εὐτυχεῖς, διότι δυνάμεθα νὰ συγχαρῶμεν καὶ ἡμεῖς τὴν ἐξαιρετικὴν αὐτὴν νέαν, καὶ ὁλοκληρον τὸν ἐκπαιδευτικὸν κλάδον τῆς Χαλκιδικῆς, τὸ ὁποῖον τιμοῦν τοιαῦται περιπτώσεις, αἵτινες οὐχὶ σπανίως ἐμφανίζονται.

Γεωργικὴ Στήλη

ΠΡΟΣΕΞΑΤΕ ΤΑ ΠΟΥΛΕΡΙΚΑ ΣΑΣ

ΕΜ. ΑΝΑΣΗ Γεωπόνου

Σᾶς κλωσσᾶ μιὰ κότα καὶ ἡ χαρά σας εἶναι μεγάλη. Τῆς βρίσκετε κατάλληλο μέρος, ἕνα κοφίνι καθαρό, τὸ γεμίζετε καθαρὰ ἄχυρα γιὰ καλὸ καὶ γιὰ κακό, γιὰ νὰ μὴ πιάση ψεῖρες, τὴν σκονίζετε μὲ Ντι-ντί-τι καὶ ἀφοῦ τὴν τακτοποιήσετε καὶ τῆς θέσετε τὰ αὐγά, ποὺ θὰ κλωσσήση, περιμένετε 22 ὁλόκληρες μέρες νὰ ἐκκολαφτοῦν τὰ πουλάκια. Ἐν τῷ μεταξὺ περιποιεῖσθε τὴν κλῶσσα, τῆς ἀλλάζετε τὸ νερὸ τῆς φέρνετε χορταράκια ψιλοκομμένα, λίγο ψιάρι ἢ σιτάρι, γιὰ νὰ ἀντέχη στὸν πυρετό, ποὺ τῆς δημιουργεῖ τὸ κλώσσημα.

Τὰ βγάζει λοιπὸν τὰ πουλάκια. Ἡ ἀγωνία τῶν 22 μερῶν, μετατρέπεται ἀμέσως σὲ χαρά, γιατὶ θὰ χετε 10—15 κλωσσόπουλα καὶ θὰ δημιουργήσετε ἀπ' αὐτὰ τοὐλάχιστον 6 κότες καὶ θὰ φᾶτε καὶ μερικὰ κοκκόρια. Ἡ κλῶσσα εἶναι πρόθυμη νὰ σᾶς βοηθήση καὶ νὰ τὰ ταγίση, νὰ τὰ προστατέψη ἀπὸ κακὸ συναπάντημα, νὰ τὰ ζεστάνη ὡς δυὸ μῆνες.

Μὰ σεῖς δὲν ἱκανοποιεῖσθε. Τὰ φροντίζετε ἀκόμη περισσότερο. Τοὺς δίνετε νὰ φᾶνε σποράκια, ἄμα μεγαλώσουν, κριθαράκι, καλαμπόκι, βρώμη καὶ δὲν παραλείπετε καμμιὰ εὐκαιρία νὰ τὰ προστατέψετε καὶ σεῖς καὶ τὰ περιποιηθῆτε μὲ τὸ παραπάνω ὅλως καὶ ἡ κλῶσσα καὶ

Ἰδοὺ ὁ Θεός, ἀντάμειψε τοὺς κόπους σας. Καμαρώνετε 6—8 πουλάδες, ὤμορφες, γερὲς καὶ 6—7 κοκκόρια, ἀπὸ τὴν μιὰ κλῶσσα, τροφαντά, μεγάλα καὶ ὑπολογίζετε μάλιστα πότε θὰ τὰ σφάξετε.

Ἀπὸ τὰ 6—7 πουλάδες, ὑπολογίζετε νὰ πάρετε τὸν χρόνο ἀπὸ 100 αὐγὰ τὴν κάθε μιά, δηλαδὴ 600—700 αὐγά. Δηλαδὴ 600—700 000 δραχ.

Οἱ κότες θὰ βόσκουν δωρεὰν καὶ λίγος καρπὸς ποὺ χρειάζεται, θὰ οἰκονομιέται ἀπὸ τὸ ἀμπάρι. Γιὰ κοτέτσια; Ἔχουμε τὸ ἀχοῦρι, τὸν κοτοπουργιὸ ὀρνιθῶνα καὶ τὰ δένδρα.

***

—Κυρὰ Κερανιώ, ἀκούεται ἡ φωνὴ τῆς κυρᾶς Παγώνας. Ἀκοῦς τίποτε;

—Ὄχι

—Μὰ δὲν ἀκοῦς τὴ φωνὴ τοῦ μπάρμπα Δημήτρη τοῦ νιελάλη;

—Τί λέει;

—Νά! νὰ πᾶμε στὸν ἐπαρχιακὸ κτηνίατρο, νὰ μᾶς δώση μπόλια γιὰ τὶς κότες, γιὰ νὰ μὴ ψοφοῦν. Κι' ὅποιος δὲν πάει, θὰ μετανοήση! Θὰ ψοφήσουν οἱ κότες του καὶ θὰ χάση αὐγὰ καὶ καλάθια.

—Δὲν βαρυέσαι, ἀπαντᾶ ἡ κυρὰ Κερανιώ. Ἐγὼ τόσο πολὺ τὶς περιποιοῦμαι τὶς κότες μου, ὥστε δὲν φοβοῦνται Τὶς καθαρίζω, τὶς ταγίζω καλά. Γιὰ δὲς εἶναι σὰν τὶς ὤμορφες κοπέλλες!

—Ἐγὼ θὰ πάω, ἀπαντᾶ ἡ κυρὰ Παγώνα. Τρία κατὰ συνέχειαν χρόνια μοῦ ψοφοῦν. Γιατὶ νὰ τὶς χάσω καὶ φέτος; Δὲ εἶναι ἁμαρτία νὰ χάνουμε τὶς κότες, ποὺ μὲ τόσο κόπο τὶς κάνουμε;

Ὁ ντελάλης ἀκόμη φωνάζει καὶ ξελαρυγγίζεται.

—Χωριανοί. ἔτεσε ψόφος στὸ διπλανὸ χωριὸ καὶ ξεκλήρισε ὅλες τὶς κότες καὶ τοὺς διάνους. Ἐνδιαφερθῆτε ὡς αὔριο, γιατὶ κατόπιν μπορεῖ νἆναι ἀργά Θὰ ψοφήσουν καὶ οἱ δικές σας. Ὁ Πρόεδρος τῆς Κοινότητος σᾶς εἰδοποιεῖ. Προφθάσετε Γιὰ νὰ μὴ παραπονιέσθε μεθαύριο.

***

Τὸ μεθαύριο καὶ παραμεθαύριο καὶ κατὰ συνέχεια οἱ μέρες περνοῦν, μὰ ἡ κυρὰ Κερανιὼ δὲν τὸ κουνᾶτε ροῦπι ἀπ' τὸ χωριό. Μιὰ ὥρα δρόμο εἶναι τὸ κεφαλοχῶρι, ποὺ βρίσκεται ὁ κ. κτηνίατρος μὲ τὰ γιατρικὰ στὸ χέρι. Μὰ λιγοστοὶ εἶναι αὐτοὶ ποὺ πῆραν τὸ θαυματουργὸ φάρμακο καὶ μπολιάσανε τὶς κότες τους.

Οἱ ἄλλοι ἀδιαφορήσανε καὶ οἱ κότες ψοφήσανε.

***

Αὐτὴ ἀκριβῶς ἡ κατάσταση βασιλεύει στὰ χωριά. Κάθε χρόνο χάνονται ἑκατομμύρια κότες καὶ χάνει ἡ ἰδιωτικὴ οἰκονομία καὶ κοντὰ σ' αὐτὴ καὶ ἡ Ἐθνική, δισεκατομμύρια δραχμές. Καί, τὸ σπουδαιότερο, αὐγὰ δὲν ὑπάρχουν καὶ ἀναγκαζόμαστε κάθε τόσο νὰ φέρνουμε ἀπ' τὴν Τουρκία, Ὁλλανδία, Δανία καὶ πανάρβα. Ἀφήνουμε δηλαδὴ νὰ μᾶς πέρνουν οἱ ἀρρώστιες ἀπὸ μέσα ἀπὸ τὰ χέρια μας τὸ βιός μας καὶ ἔρχεται ἡ στιγμὴ ὁ γεωργὸς καὶ ἡ οἰκογένειά του νὸ μὴν ἔχουν ἕνα αὐγὸ νὰ φιλέψουν ἕναν ἄθρωπο ποὺ θὰ φιλοξενήσουν καὶ ἀκόμη χειρότερα, νὰ στεροῦνται αὐτοὶ οἱ ἴδιοι τὰ αὐγά, ποὺ εἶναι μιὰ τροφὴ καθαρή, θρεπτική, δυναμωτική, πρόχειρη, εὔκολη στὸ ψήσιμο.

Τὸ Κράτος στὴν περίπτωση αὐτὴ ἔκαμε τὸ καθῆκον του. Φτιάχνει φάρμακα στὰ ἐργαστήριά του καὶ τὰ διαδίδει καὶ τὰ πουλᾶ πάμφθηνα μὲ τοὺς κτηνίατρους, οἱ ὁποῖοι ἐπὶ πλέον μαθαίνουν καὶ χωριανοὺς πῶς νὰ μπολιάζουν κότες καὶ ἄλλα ζῶα.

Ἀδιαφοροῦμε λοιπὸν καὶ ἡ ἀδιαφορία μας αὐτή, εἶναι γιὰ ζημία μας. Δουλεύουμε γιὰ τὰ μικρόβια. Ἴσως νὰ στήνουμε τρικούβερτο καυγὰ γιὰ ἕνα σταφύλι, γιὰ ἕνα καλαμπόκι, ποὺ κοστίζει μιὰ πενταρα, ἀλλὰ δὲν μᾶς καίγεται καρφί, ὁ λόγος τὸ λέει, γιὰ ἑκατοντάδες ἑκατομμύρια δραχμῶν, ποὺ χάνουμε μὲ τὸν ψόφο κάθε χρόνο καὶ ὁ καθένας μας, ἀναλόγως, ἐνῶ ξέρουμε πῶς τὸ αὐγὸ εἶναι χρῆμα καὶ μὲ μεγάλη ἀντιλλακτικὴ ἀξία, διότι, ἡ νοικοκυρὰ τοῦ χωριοῦ καὶ τὰ ψιλικά της καὶ τόσα ἄλλα χρήσιμα ἀγοράζει ἀπὸ τὸν γυρολόγο μὲ ἀνταλλαγὴ αὐγῶν!

Ἀγρότες. Γιὰ νὰ λέγεσθε προοδευμένοι, πρέπει νὰ ξυπνήσετε. Νὰ μὴν ἀδιαφορῆτε καθόλου καὶ νὰ ἐνδιαφέρεσθε γιὰ τὰ συμφέροντά σας.

Ἐγὼ γιὰ νὰ σᾶς κατατοπίσω, ἔλαβα τὸν κόπο, νὰ στρωθῶ νὰ σᾶς γράψω μέσα στὸ βιβλιαράκι αὐτό, πῶς πρέπει νὰ προφυλάξετε τὶς κότες σας, τοὺς διάνους σας καὶ πιστεύω νὰ μὲ διαβάσετε μὲ προσοχὴ καὶ ὅσα σᾶς γράψω νὰ τὰ ἐφαρμόσετε, γιατὶ εἶναι γιὰ τὸ καλό σας.

Θὰ σᾶς ἀναφέρω λοιπὸν ἀπὸ ποιὲς ἀρρώστιες ψοφοῦν οἱ κότες γιὰ νὰ τὶς γνωρίσετε καὶ νὰ ἐφαρμόσετε μιὰ θεραπεία σωστή, γιὰ νὰ τὶς σώζετε. Μὴν εἶσθε μοιρολάτρες καὶ ὀπισθοδρομικοί. Ἀποτινάξετε τὴν ἀχλὺ ἀπὸ τὰ μάτια σας. Ξέρετε ἀρκετά, μὰ συμπληρώσετέ τα μὲ κάτι καινούργιο, ποὺ ἡ ἐπιστήμη σᾶ προσφέρει γιὰ τὸ καλό σας.

Θὰ σᾶς ἀναφέρω τὶς κυριώτερες φυσικὰ ἀρρώστιες, ἀλλὰ προηγουμένως θὰ σᾶς πῶ μερικά, πῶς νὰ περιποιεῖσθε τὶς κότες σας, ὥστε νἆναι καὶ γερές, μὰ καὶ ἱκανὲς νὰ σᾶς ἀνταποδίδουν τὰ καλὰ ποὺ τοὺς κάνετε, δηλαδὴ νὰ σᾶς γεννοῦν αὐγὰ καὶ πολλὰ αὐγά.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Μ. ΒΛΑΧΟΠΟΥΛΟΣ
Χειροῦργος—Ὀδοντίατρος
(ἐκ Πετροκεράσων)
Φρ. Ροῦζβελτ (Μητροπόλεως 38
Θεσσαλονίκη

ΤΟΠΙΚΑ ΠΑΙΔΑΓΩΓΙΚΑ ΣΥΝΕΔΡΙΑ ΕΝ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗ

Κατὰ τὸ τελευταῖον 15θήμερον π. μηνὸς συνεκροτήθησαν τοπικὰ παιδαγωγικὰ συνέδρια εἰς Συκιάν, Ἀρναίαν καὶ Ν. Μουδανιὰ ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ Ἐπιθεωρητοῦ τῶν Δημοτικῶν Σχολείων κ. Γ. Ἀγγελοπούλου, εἰς τὰ ὁποῖα ἔλαβον μέρος ἅπαντες σχεδὸν οἱ δημοδιδάσκαλοι τῆς Βορείου Χαλκιδικῆς, Σιθωνίας, περιοχῆς Νέων Μουδανιῶν καὶ Καλαμαριᾶς.

Ἐγένοντο ὑποδειγματικαὶ διδασκαλίαι Ἀναγνώσεως, Ἐκθέσεων, Γραμματικῆς, Φυσικῆς Ἱστορίας, Γυμναστικῆς κ.λ.π. καὶ κατόπιν ἀπὸ τὴν σχετικὴν κριτικὴν ἐξήχθησαν διδακτικὰ συμπεράσματα, ὥστε ἀπὸ τοῦ νέου σχολικοῦ ἔτους νὰ γίνῃ ἐφαρμογὴ εἰς τὰ σχολεῖα.

Ἐγένετο λόγος περὶ τῆς σκοπιμότητος τῆς φιλοκαλίας καὶ καθαριότητος τῶν διδακτηρίων καὶ τοῦ ἐν γένει σχολικοῦ περιβάλλοντος. Ἀνεκοινώθησαν ὑπὸ τοῦ Ἐπιθεωρητοῦ ἐντυπώσεις του καὶ διδάγματα, κατόπιν ἐπιθεωρήσεως πολλῶν σχολείων καὶ ἀπὸ ἐπίσκεψίν του μετὰ τοῦ κ. Γενικοῦ Ἐπιθεωρητοῦ Στοιχειώδους Δ' Περιφερείας εἰς πολλὰ σχολεῖα τῶν Περιφερειῶν Φλωρίνης, Καστοριᾶς, Νεστορίου κ.λ.π. Ἐπίσης ἐκτὸς τῶν ζητημάτων τῆς Εἰδικῆς Διδακτικῆς, ἐτονίσθησαν τὰ σφάλματα, ἅτινα διεπράχθησαν ἐπὶ κατοχῆς καὶ ὅτι δέον διὰ παντὸς τρόπου νὰ καταπολεμηθῇ ἡ ἐχθρικὴ ἐσωτερικὴ καὶ ἐξωτερικὴ προπαγάνδα, περὶ τῆς Μακεδονίας τοῦ Αἰγαίου, τὸ ὁποῖον ἐδίγη ἀκριβῶς, ὅταν πρὸ ὀλίγου μᾶς ἐπεσκέφθησαν ἐπίσημοι γείτονες.

Ἐτονίσθη ὑπὸ τοῦ κ. Ἐπιθεωρητοῦ, ὅτι τὸ Μακεδονικὸν ζήτημα ἦτο ἄγνωστον καὶ ἀνύπαρκτον μέχρι τῶν μέσων τοῦ παρελθόντος αἰῶνος καὶ ὅτι ἐφευρέθη πρὸ τοῦ 1950 ὑπὸ τῶν Ρώσσων καὶ ἐρρίφθη ὡς σύνθημα «ἡ Μακεδονία διὰ τοὺς Μακεδόνας», διὰ νὰ κατορθώσουν δι' αὐτοῦ καὶ διὰ τῶν Βουλγάρων κομιτατζήδων νὰ κατέλθουν οἱ Σλαῦοι εἰς τὴν θάλασσαν τοῦ Αἰγαίου.

Ἐτονίσθη ἐν συνεχείᾳ, ὅτι τὸ οὐσιαστικῶς καὶ ἀνύπαρκον αὐτὸ ζήτημα ἔπαυσε νὰ ὑπάρχῃ καὶ τυπικῶς, διὰ τῶν Βαλκανικῶν πολέμων καὶ ὅτι ἡ Ἑλλὰς ἀπελευθέρωσε τὰ προαιωνίως Ἑλληνικὰ ἐδάφη τῆς Μακεδονίας, τὰ ὁποῖα ἔχει σήμερον.

Ἐτονίσθη, ὅτι τὰ μέρη τὰ ὁποῖα ἔχει σήμερον ἡ Ἑλλὰς ἦσαν ἀνέκαθεν ἰδικά της, πρᾶγμα ποὺ ἀποδεικνύεται ἱστορικῶς, ἐθνολογικῶς καὶ Γεωγραφικῶς καὶ ἐπὶ πλέον, ὅτι πόλεις καὶ περιοχαί, ὅπως τὸ Μοναστήριον, τὸ Μορίχοβον, ἡ Γευγελῆ καὶ ἄλλαι, τὰς ὁποίας κατέχει σήμερον ἡ σύμμαχος καὶ φίλη Σερβία ἀπετέλουν ἀκροπόλεις τοῦ Ἑλληνισμοῦ, πλὴν ἡμεῖς οἱ Ἕλληνες (λαὸς φιλότιμος καὶ συνισθηματικὸς) σεβόμενοι τὴν ὑπογραφήν μας καὶ ἐπιθυμοῦντες τὴν εἰρήνην καὶ συνεννόησιν μὲ τοὺς φίλους γείτονάς μας Σέρβους καὶ ἀποφεύγοντες τὰς ἀντιδικίας, ἐδέχθημεν ὡς ὁριστικὸν τὸ ἐδαφικὸν ἐκεῖνο καθεστώς, βάσει τῆς ὑπαρχούσης συμφωνίας μεταξὺ τῶν ὡς ἄνω συμμάχων μας.

Ἐτονίσθη ἐν συνεχείᾳ, ὅτι οἱ Βούλγαροι σκοπίμως καὶ δολίως εἶχον ἀφήσει εἰς ὡρισμένας περιοχὰς τῆς Βορειοδυτικῆς Μακεδονίας πεμπτοφαλαγγίτας τοῦ κομιτατζηδισμοῦ, οἱ ὁποῖοι ὅταν ἡ Ἑλλὰς ὑπέκυψεν, ὑπὸ τὸ βάρος τῶν δύο στρατῶν, τῆς Γερμανίας καὶ Ἰταλίας ἐξεδηλώθησαν ὡς Βούλγαροι πλέον.

Οἱ ἐλάχιστοι οὗτοι, οἱ ὁποῖοι ἐπροξένησαν πλείστας καταστροφὰς εἰς τὴν Πατρίδα μας, ὡς Φασίσται Ὀχρανῖται καὶ κατόπιν ὡς κομμουνισταί, ἐγκατέλειψαν τὴν Ἑλλάδα μετὰ τὴν ἀπελευθέρωσιν καὶ τὴν νικηφόρον λῆξιν τοῦ συμμοριτοπολέμου. Ἐτονίσθη ἐπίσης, ὅτι κατότιν τῶν ἀνωτέρω, δὲν ὑπάρχει Μακεδονικὸν ζήτημα, καὶ ὅτι οὐδεὶς Σλαῦος κατοικεῖ σήμερον εἰς Ἑλληνικὰ ἐδάφη, παρὰ μόνον Ἕλληνες καὶ μόνον Ἕλληνες, μόνον ποὺ μεταξὺ τῶν Ἑλλήνων ἴσως νὰ ὑπάρχουν Ἕλληνες τινές, οἵτινες νὰ ἔχουν πέσει θύματα τῆς προπαγάνδας, μὲ διάφορα προπαγανδιστικὰ θέματα καὶ οἱ ὁποῖοι ἄθελά των καὶ ἐπιπολαίως πολλάκις νὰ ὁμιλοῦν περὶ χωρισμοῦ τῆς Παλαιᾶς Ἑλλάδος καὶ τῆς Βορείου Ἑλλάδος.

Ἐτονίσθη ὑπὸ τοῦ κ. Ἐπιθεωρητοῦ, ὅτι ἡ Ἑλλὰς εἶναι μία, χωρὶς διακρίσεις καὶ ὅτι ἀπὸ κοινοῦ ἐργαζόμεθα ἀνέκαθεν ***Βόρειοι*** καὶ ***Νότιοι*** διὰ τὴν πρόοδον καὶ βελτίωσιν τῶν Ἑλληνικῶν μας ζητημάτων, ἀπὸ πάσης πλευρᾶς, χωρὶς ποτὲ νὰ ἐνοχλοῦμεν, ἐξ ἱστορικῆς παραδόσεως, τοὺς γείτονάς μας καὶ πάντα ξένον.

Ἐτονίσθη, ὅτι πρέπει νὰ διδάσκεται συνεχῶς εἰς τὰ σχολεῖα μας καὶ εἰς πᾶσαν κατάλληλον εὐκαιρίαν, ὅτι ἡ φιλία καὶ συνεργασία μὲ τοὺς γείτονάς μας καὶ μὲ πάντα ἄνθρωπον, εἶνε πολύτιμον πρᾶγμα πλὴν καὶ ὅτι θὰ εἴμεθα πολέμιοι καὶ ἐχθροὶ παντὸς ὅστις ἢ λόγοις ἢ ἔργοις κάμνει ἢ θὰ κάμῃ εἰς τὸ μέλλον λόγον περὶ Αἰγαιατικῆς Μακεδονίας, θέμα πολὺ σοβαρὸν πρὸ ὑποκρύπτει ὄργανα τῶν κομιτατζήδων.

Οἱ διδάσκαλοι συνεφώνησαν μὲ τὸν κ. Ἐπιθεωρητήν των, ὅτι πράγματι ἡ φιλία καὶ ἡ συνεργασία εἰς τὰ ἄφατα καὶ νευρολογικὰ ἀδύτα σημεῖα τῆς Ἑλλάδος, εἶναι λαν ἀπαραίτητη μὲ τοὺς γειτονας σήμερον καὶ ὅτι θὰ ἐπιδιώξουν διὰ παντὸς τρόπου νὰ καλυτερεύσουν εἰς τὸν τομέα των τὸ ζήτημα τοῦτο καὶ μεταξὺ τῶν Γιουγκοσλαύων συναδέλφων των, ὥστε νὰ σβύση ἀπὸ τὸ λεξιλόγιον τὸ τεχνικὸν δημιούργημα τῆς Αἰγαιακῆς Μακεδονίας.

Ἐπίσης ἐπανελήφθησαν τὰ θαυμάσια λόγια τοῦ κ. Ὑπουργοῦ τῶν Στρατιωτικῶν, σχετικῶς μὲ τὴν ἐθνικὴν δρᾶσιν τῶν κατοίκων τῆς Χαλκιδικῆς καὶ τῶν Βορείων Ἑλλήνων ἐν γένει καὶ ἐδόθησαν ὁδηγίαι ὑπὸ τοῦ κ. ὑπουργοῦ, ὥστε ἀπὸ τοῦ νέου σχολικοῦ ἔτους, ἐκτὸς τοῦ Ἀναλυτικοῦ Προγράμματος νὰ διδάσκεται εὐκαριακῶς εἰς τοὺς μαθητὰς ἡ ζωντανὴ ἱστορία τῆς Χαλκιδικῆς, παλαιοτέρα καὶ νεωτέρα πρὸς τόνωσιν τοῦ Ἐθνικοῦ καὶ πατριωτικοῦ φρονήματος τῶν μαθητῶν καὶ ἐν γένει τῶν νεωτέρων.

ΣΠΥΡΟΣ ΑΡΣΕΝΗΣ
ΜΗΧΑΝΙΚΟΣ - ΗΛΕΚΤΡΟΛΟΓΟΣ
ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥΧΟΣ Ε.Μ.Π.
Φρ. Ροῦζβελτ 22 τηλ. 35-10
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
Ἠλεκτρικαὶ καὶ μηχανολογικαὶ ἐγκαταστάσεις πάσης φύσεως.

ΓΕΩΡΓΙΟΣ Δ. ΜΟΥΤΑΦΤΣΗΣ
Χειροῦργος Ὀδοντίατρος
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
Δέχεται καθ' ἑκάστην 9—1 πλὴν Τετάρτης καὶ Κυριακῆς
Ἰατρεῖον (οἰκία Γ. Σουληνάρη)

ΩΤΟΡΙΝΟΛΑΡΥΓΓΟΛΟΓΟΣ
ΓΙΑΝΝΑΚΟΠΟΥΛΟΣ ΙΩΑΝΝΗΣ
Εἰδικευθεὶς ἐν Γαλλίᾳ
Τμηματάρχης Δημοτ. Νοσοκομείου
Ἁγίας Σοφίας 43. Τηλ. 44—01

ΕΛΛΗΝΙΚΟΣ ΣΤΟΙΧΟΣ

ΗΛΙΟΒΑΣΙΛΕΜΑ

Μέθυσα μέ παληὸ κρασὶ στὸ [ρουμπινὶ τὸ δείλι,
κι' ἕνα καράβι ζήλεψε καὶ [μέθυσε κι' αὐτό.
Κι' ἐφτάχρωμο ἕνα σύννεφο— [σκέψη τρελλὴ τ' Ἀπρίλη,
σωριάστηκε λιπόθυμο στὸν [ξέφρενο γυαλό.

Ἀνταριασμένη ἡ θάλασσα κι' [ἀνάδευε λαχτάρες
πού ξύπναγαν νοσταλγικὰ [καημοὺς ἀλλοτινούς.
Τὰ κύματα γοργόπαιζαν σὲ [ξωτικὲς κιθάρες
ἕναν ἀπόκοσμο σκοπό... καὶ [θόλωσέ μου ὁ νοῦς...

Κι' ἀνάστησα ἕνα νεκρὸ π' [οὔχα τρελλὰ ποθήσει..
καὶ ζωντανὸν ἕναν ἔθαψα πού [μ' εἶχε ἀπαρνηθῆ.
Διπλὸ ξεφάντωμα ψυχῆς. [Πρωτόγνωρο μεθύσι

Γέλιο καὶ δάκρυ σμίξανε σὲ [γυάλινο πυθμένα
ὁ ἥλιος ἔγερνε μακρυὰ μὲ στήθη [πληγωμένα
Ὡσὰν νὰ εἶχε ἀμείλικτα κι [ἐκεῖνος κτυπηθῆ.

ΦΙΦΗ ΓΚΛΑΒΑ

ΔΙΑΚΗΡΥΞΙΣ

Ὁ Πρόεδρος τῆς Σχολικῆς ἐφορείας τοῦ Α'. Δημοτικοῦ Σχολείου Πολυγύρου Διακηρύττει ὅτι:

Τὴν 15ην Ἰουλίου ἐ ἔ ἡμέραν Πέμπτην καὶ ὥραν ἀπὸ 11—13ην π. μ. καὶ ἐν τῷ Γραφείῳ τοῦ ἀνωτέρω Σχολείου θέλει διεξαχθῆ φανερὸς μειοδοτικὸς διαγωνισμὸς διὰ τὴν ἀνάδειξιν ἐργολάβου κατασκευῆς μωσαϊκῶν τοῦ διδακτηρίου τοῦ Α'. Δημοτ. Σχολείου Πολυγύρου, προϋπολογισθείσης συνολικῆς δαπάνης 45. 000 000 παλαιῶν δραχμῶν.

Οἱ ὅροι εἰσὶν κατατεθειμένοι εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ Α' Δημ Σχολείου Πολυγύρου, ὧν οἱ ἐνδιαφερόμενοι δύνανται νὰ λαμβάνωσι γνῶσιν καθ' ἑκάστην καὶ κατὰ τὰς ἐργασιμους ὥρας

Ἐγγύησις ὡρίσθη εἰς δραχ. 25 ο/ο ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ἔργου Εἰς τὸν διαγωνισμὸν γίνονται δεκτοὶ ἐργολάβοι Δημοσίων ἔργων πάσης τάξεως ὡς καὶ ἐμπειροτέχναι κεκτημένοι πιστοποιητικὰ ἱκανότητος, παρὰ δημοσίων τεχνικῶν ἀρχῶν

Ἐν Πολυγύρῳ τῇ 2 Ἰουλίου 1954

Ὁ Πρόεδρος τῆς Σχολ Ἐφορείας
ΝΙΚ. ΖΑΧΑΡΙΑΣ

ΙΑΩΝΝΗΣ Β. ΓΕΡΟΒΑΣΙΛΕΙΟΥ
Χειροῦργος Ὀδοντίατρος
ΠΟΛΥΓΥΡΟΣ
Δέχεται καθ' ἑκάστην 9-1
Εἰς τὸ Νέον του Ἰατρεῖον
Ἔμπροσθεν Νομαρχίας

Κατασκευάζονται καὶ Πωλοῦνται Ἐλαιόπετρες σὲ ἀρίστην ποιότητα. Πληροφορίαι παρὰ τοῦ Γεωργίου Πράτσα ἐν Συκιᾷ.

Ξενοδοχεῖον ΘΕΣΣΑΛΙΚΟΝ
ΕΓΝΑΤΙΑΣ 66 ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ
Ἐπιχείρησις ΑΣΤΕΡ. Γ. ΤΣΙΟΥΚΑΡΗ
Ἀνακαινισθὲν παρέχει ΟΛΑ ΤΑ ΚΟΜΦΟΡ

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΧΑΛΚΙΔΙΚΗΣ
ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ
ΕΚΔΙΔΟΜΕΝΗ ΕΝ ΠΟΛΥΓΥΡΩ

ΕΤΗΣΙΑΙ ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Ἰδιωτῶν	*Δραχ. 60*
Κοινοτήτων	*» 150*
Διαφ. Ὀργανισμῶν	*» 150*
Ἐξωτερικοῦ Δολλάρια	*10*

ΟΡΟΙ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΕΩΝ

Γενικὰ ζητήματα δωρεάν. Ξέναι δημοσιεύσεις, πλειστηριασμοί, ἀγγελίαι κλπ. δρχ. 3 κατὰ στίχον

Ὑπεύθυνος: Ν. ΓΕΡΟΧΡΙΣΤΟΣ

Τὰ χειρόγραφα δημοσιευόμενα ἤ μή, δεν ἐπιστρέφονται.

Η ΣΥΝΕΛΕΥΣΙΣ ΤΩΝ ΔΙΔΑΣΚΑΛΩΝ

Ἄν δὲν εἶσαι κυριευμένος ἀπὸ ἀπόγνωση τελευταίου βαθμοῦ, πρέπει νὰ αἰσθάνεσαι ζωηρὴ τὴν ἀνάγκη τῆς ζωῆς καὶ τῆς δράσεως. Ζῶ, ὅμως, θὰ πῆ πολεμῶ. Πολεμῶ σκληρά, μὲ ἀντίπαλό μου ἄλλοτε τὴ φύση καὶ ἄλλοτε τὸν ἴδιο τὸν ἄνθρωπο. Ὁ πόλεμος αὐτὸς ποὺ εἶμαι ὑποχρεωμένος νὰ κάνω, γιὰ νὰ μοῦ δώση τὴ νίκη καὶ τὸ θρίαμβο, πρέπει νὰ ἀποκτήση τὴν καταβλὴ δυνάμεων ἀνάλογα μὲ τὸ δυναμικὸ τῶν ἀντιπάλων μου καὶ τὴ φύση τῶν συνθηκῶν κάτω ἀπὸ τὶς ὁποῖες δίνω τὴ μάχη.

Ἀφοῦ καθορίσω τὸ σκοπό μου, ἀφοῦ σὰν καλὸς στρατηγός, λογαριάσω καλὰ τοὺς θετικοὺς καὶ τοὺς ἀρνητικοὺς παράγοντες τοῦ ἀγῶνα, θἀρχίσω τὸν πόλεμο. Ἡ ἔβασή του, στὰ σίγουρα, θὰ εἶναι μὲ τὸ μέρος μου ὅταν κοντὰ στὰ ἄλλα εὐεργετικὰ στο χεῖα, ἀναζητήσω κοὶ ἐξασφαλίσω καλούς, πιστοὺς καὶ θαρραλέους συμμάχους. Καὶ καλύτεροι σύμμαχοι θὰ εἶναι ἀσφαλῶς ἐκεῖνοι ποὺ βασανίζονται ἀπὸ τὰ ἴδια προβλήματα, ποὺ ζοῦν κάτω ἀπὸ τὶς ἴδιες συνθῆκες μὲ μένα, ποὺ δέχονται τὰ ἴδια ἐρεθίσματα ἀπὸ τὸ κοινωνικὸ καὶ φυσικὸ περιβάλλον καὶ τέλος αὐτοὶ ποὺ αἰσθάνονται καὶ σκέπτονται ὅπως ἐγώ καὶ ποὺ ἔχουν πάρει τὴν ἀπόφαση νὰ πολεμήσουν γιὰ νὰ ἐλαττώσουν ὅσο γίνεται, τὴν πίεση τοῦ πραγματικοῦ ποὺ τοὺς καταθλίβει καὶ νὰ ἐξασφαλίσουν κάποιαν ἄνεση στὴ ζωή τους.

Τὸ σμίξιμο πολλῶν ἀνθρώπων σὲ ἑνιαία μαχητικὴ παράταξη γιὰ τὸ ξεκαθάρισμα τῶν κοινῶν προβλημάτων ποὺ τοὺς ἀπασχολοῦν καὶ τὴν ἐξεύρεση τρόπων γιὰ τὴ λύση τους, ἐδημιούργησε τὴ μορφὴ ἐκείνη τῆς νόμιμης ὀργάνωσης καὶ πάλης, ποὺ μᾶς εἶναι γνωστὴ μὲ τὸ ὄνομα συνδικαλισμός.

Ἔτσι, οἱ ἐργάτες, οἱ ὑπάλληλοι, οἱ τεχνῖτες καὶ κάθε ἐργαζόμενος, ἔχουν τὸ δικαίωμα νὰ ὀργανωθοῦν σὲ συλλόγους, σὲ σωματεῖα, σὲ συνδικάτα. Κάνουν συγκεντρώσεις ἐκλέγουν τοὺς πιὸ ἄξιους καὶ μαχητικοὺς γιὰ ἡγέτες συζητοῦν τὰ ζητήματά τους, ἀνταλλάσσουν τὶς ἀπόψεις τους καὶ καταστρώνουν σχέδια ποὺ τὰ ἀκολουθοῦν πιστὰ καὶ ἀποφασιστικά, γιὰ νὰ ἐξασφαλίσουν βελτίωση τοῦ κλάδου τους ἀπὸ τὸν ἐργοδότη, ἤ ἰδιώτης, ἤ ἑταιρεία ἤ πολιτεία κι' ἄν εἶναι αὐτός.

Ἕνα τέτοιο δικαίωμα καὶ ἱερὸ χρέος, κλήθηκαν νὰ θεραπεύσουν καὶ οἱ διδάσκαλοι τοῦ Νομοῦ Χαλκιδικῆς, στὶς 30 τοῦ περασμένου μῆνα, στὸν Πολύγυρο. Ἔχουν κι' αὐτοὶ ἕνα πλῆθος προβλήματα ποὺ τοὺς ἀπασχολοῦν, ἀναφερόμενα στὸν κύκλο τῶν ὑλικῶν, ἀλλὰ καὶ τῶν πνευματικῶν τους ἐπιδιώξεων. Ζητοῦν π.χ. μισθολογικὴ βελτίωση, βαθμολογικὴ ἀξιολόγηση, ἐπίδομα βιβλιοθήκης, ἠθικὴ συμπαράσταση στὸ σοβαρὸ καὶ ἐπίμοχθο ἔργο τους, ἐξύψωση τοῦ πνευματικοῦ ἐπιπέδου τους, μὲ μετεκπαίδευση καὶ ἄλλους τρόπους, καθὼς καὶ ἕνα σωρὸ ἄλλα ζητήματα ποὺ περιμένουν προώθηση καὶ λύση, γιὰ τὴν ὠφέλεια καὶ ἐξύψωση τοῦ δασκαλικοῦ κλάδου.

Σὰ δάσκαλοι μάλιστα, θὰ περίμενε κανεὶς νὰ βλέπουν πιὸ καθαρὰ τὰ πράγματα (καθαρώτερα ἀπὸ τοὺς ἐργάτες) καὶ νὰ ἔχουν ἀποσαφηνίσει, θέματα, στόχο καὶ μεθόδους.

Θὰ περίμενε κανεὶς νὰ δῆ τοὺς δασκάλους νὰ ἔχουν χωνέψει τοῦτες τὶς ἁπλὲς ἀλήθειες: Πῶς κανεὶς ποτὲ δὲ νοιάζεται γιὰ σένα, ἄν ἐσὺ ὁ ἴδιος δὲν φροντίσης γιὰ τὸν ἑαυτό σου. Εἴτε γιατὶ δὲν θέλει ὁ ἐργοδότης, εἴτε γιατὶ δὲν μπορεῖ, εἴτε γιατὶ θέλει νὰ σὲ ἀγνοῆ, εἴτε γιατὶ σὲ ἔχει ξεχάσει εἴτε γιατὶ δὲν καταδέχεται νὰ σκύψη κοντά σου καὶ νὰ μπῆ στὶς λεπτομέρειες τῆς ζωῆς σου, ἡ μοῖρα σου εἶναι νὰ βολοδέρνεσαι ξεχασμένος ὥσπου μόνος σου νὰ σηκώσης κεφάλι καὶ νὰ ζητήσης βελτίωση καὶ ἐξύψωση τοῦ γενικοῦ ἐπιπέδου σου. Ποτὲ δὲν θὰ σὲ καλέση ὁ ἐργοδότης νὰ τοῦ ἐκθέσης τὰ προβλήματά σου καὶ νὰ σοῦ κάνη παραχωρήσεις. Αὐτὸ εἶναι δική σου δουλειά, γιατὶ «Ἄν δὲν κλάψη τὸ παιδὶ ἡ μάννα δὲν τοῦ δίνει τίποτα».

Ἡ δεύτερη ἀλήθεια, ποὺ θἄπρεπε νὰ μὴ ξεχνοῦν οἱ δασκάλοι, εἶναι αὐτὴ ἐδῶ: Ἡ πάλη (ἡ νόμιμη πάλη) γιὰ τὴ δικαίωση τῶν δικαιωμάτων σου, δὲν πρέπει νὰ γίνεται ποτὲ μεμονωμένα. Ὁ ἐχθρὸς πολλὲς φορὲς ἐπιδιώκει μὲ διάφορα μέσα τὸ κομματιασμὸ τῶν δυνάμεων τοῦ ἀντιπάλου γιὰ νὰ τὸν κατανικήση εὐκολώτερα. Τὸ ἴδιο κι ἐδῶ. Τὸ μίζερο καὶ κακομοίρικο ξεμονάχιασμα ἀποτελεῖ ἔγκλημα ἐσχάτης προδοσίας. Ἀποτελεῖ λιποταξίαν ἀπὸ τὶς τάξεις τοῦ στρατιωτικοῦ κορμοῦ τοῦ κλάδου, τὴν κρισιμώτερη ὥρα τοῦ ἀγῶνα.

Πῶς περιμένεις φίλε μου ἀποτελέσματα εὐεργετικὰ γιὰ τὰ ζητήματά σου, ὅταν ἀπομονώνεις τὸν ἑαυτούλη σου, ὅταν ψυχομαρῆς ὅταν στέλνης πίσω ἐπιτακτικώτατα τὰ βιβλία τῆς Ὁμοσπονδίας; Ἤ μὲ ποιὸ δικαίωμα θὰ καρπωθῆς αὔριο τὸ τυχὸν κατακτήσεις τῶν συναδέλφων σου, ὅταν ἐσὺ δὲν δέχτηκες νὰ φορέσης τὴν τιμητικὴ πανοπλία τοῦ «ὑπὲρ πίντωνἀγῶνος;».

Ἐδῶ εἶναι τὸ θέμα σου φίλε μου. Ἀντὶ νὰ ἀνευθυνολογῆς ἐδῶ κι' ἐκεῖ καὶ νὰ ἱκανοποιεῖσαι μὲ ὑποτιμητικὲς ἐκδηλώσεις νοσηροῦ πτωχοπροδρομισμοῦ, σμίξε μὲ τοὺς ἄλλους, μίλησε μαζί τους, ἀνακαλύψου, ἀνανεώσου, φρεσκαρίσου καὶ πολέμα. Ἡ πολιτεία δὲν σοῦ ἀρνεῖται αὐτὸ τὸ δικαίωμα. Ἴσα-ἴσα ποὺ σὲ θέλει ζωντανὸ καὶ φωτισμένο στοιχεῖο, ὑπολογίζοντας στὸ δημιουργικὸ ρόλο σου γιὰ τὴν κοινωνικὴ πρόοδο τῶν ἀνθρώπων της.

Νὰ γιατὶ λέγονται τὰ παραπάνω:

Ἀπὸ 200 δασκάλους ποὺ ἔχει ὁ νομός, εἶναι γραμμένοι στὸ Διδασκαλικὸ Σύλλογο οἱ 130. Στὴ συνέλευση τῆς 30 Ἰουνίου, αὐτοπροσώπως, παραβρέθηκαν μόνο 38(!) οἱ ὑπόλοιποι ἔδωσαν τὸ παρὸν μέ... ἐξουσιοδοτήσεις.

Ἔτσι συζήτησαν οἱ ἐξουσιοδοτήσεις, ἀποφάσισαν οἱ ἐξουσιοδοτήσεις καὶ ἐψήφισαν (!) οἱ ἐξουσιοδοτήσεις!

Συνδικαλιστικὴ συνείδηση!....

ΧΡΥΣ. ΚΡΙΜΠΑΣ

ΤΑ ΔΑΣΗ ΚΑΙ Η ΣΗΜΑΣΙΑ ΑΥΤΩΝ

ΜΗΜ. ΚΟΥΚΟΥΜΠΗ Δασάρχου

2ον

Δὲν εἶναι εὔκολο νὰ ὑπολογίσουμε μὲ ἀριθμοὺς τὰ καθαρὰ καὶ ἀκαθάριστα εἰσοδήματα, καθὼς καὶ τὴν ἀξία τῶν 50 1)2 τῆς ἔκτασης τῆς πατρίδος μας, ποὺ ἔπρεπε νὰ σκεπάζωνται μὲ δάση. Θὰ ἀρκεσθοῦμε μόνον ν' ἀναφέρουμε μερικοὺς ἀριθμοὺς γιὰ τὴ σημερινὴ παραγωγὴ τῶν ἑλληνικῶν δασῶν καὶ νὰ τονίσουμε, ὅτι ἡ χώρα μας δὲν εἶναι αὐτάρκης σὲ δασικὰ προϊόντα καὶ μάλιστα σὲ χρήσιμη ξυλεία. Κάθε χρόνο παράγονται περίπου ἀπὸ τὰ Ἑλληνικὰ καὶ χρησιμοποιοῦνται στὴ ντόπια κατανάλωση:

1) 120.000 κ. μ. χρήσιμης ξυλείας γιὰ οἰκοδομές, ἔπιπλα κ.λ.π.

2) 200 000.000 ὀκ. καυσόξυλα.

3) 120 000.000 ὀκ. κάρβουνα

Στὰ ποσὰ αὐτὰ δὲν ὑπολογίζονται κι' οἱ ποσότητες τῶν καυσοξύλων καὶ καρβούνων ποὺ χρησιμοποιοῦνται ἐντελῶς ἀπὸ τοὺς χωρικούς. Ἀπὸ τὸ ἐξωτερικὸ εἰσάγονται περίπου 300.000 κ. μ. ξυλείας, δηλ. ἐξάγεται συνάλλαγμα πάνω ἀπὸ 400.000 000 προπολεμικὲς δραχ. Ἐπαναλαμβάνουμε, ὅτι ἡ Χώρα μας ἔχει ποσοστὸ δασοκάλυψης πολὺ μικρό 14 ο)ο μόνο, ποὺ συνέχεια ἐλαττώνεται, ἄν μάλιστα λάβη κανένας ὑπ' ὄψει του, ὅτι κατὸ τὴν ἀνώμαλη συμμοριτικὴ περίοδο ὁλοτομήθησαν χωρὶς κανένα κανόνα ἐκμετάλλευσης πολλὲς χιλιάδες κ. μ. καὶ κάηκαν ἐκτεταμένες ἐκτάσεις, ποὺ σκεπάζονται ἀπὸ δάση.

Ἀπὸ αὐτὰ καταλαβαίνουμε, ὅτι ἡ Ἑλλάδα εἶναι χώρα φτωχὴ σὲ δάση καὶ ὅτι δὲν μπορεῖ νὰ εἶναι αὐτάρκης σὲ δασικὰ προϊόντα καὶ πρὸ παντὸς σὲ οἰκοδομήσιμη ξυλεία.

Μὴ νομίσετε ὅμως, ὅτι ἡ σοβαρὴ ἀξία τῶν δασῶν ἔγκειται μόνον στὰ ἄμεσα ὠφελήματα. τὰ ὁποῖα τὰ δάση ποικιλότροπα προσφέρουν στὸν ἄνθρωπο, ἀλλὰ κυρίως στὶς ἔμμεσες ἰδιότητες αὐτῶν, ποὺ εἶναι μόνες τους ἱκανὲς νὰ μᾶς ἐπιβάλουν τὴν στοργή. τὴν ἀγάπη καὶ τὴν εὐγνωμοσύνη σ' αὐτά, ποὺ δὲν εἶναι εὔκολο, οὔτε μπορεῖ νὰ ὑπολογισθῆ σὲ χρῆμα. Καὶ πρῶτα—πρῶτα τὰ δάση συντελοῦν στὸ πλουτισμὸ τῶν πηγῶν. Οἱ πηγὲς εἶναι ἡ βάση τῆς καλλιέργειας τῶν περισσοτέρων γεωργικῶν προϊόντων, ἀφοῦ μόνον μὲ τὸ πότισμα, οἱ ἐδαφικὲς αὐτὲς οἰκονομίες μποροῦν νὰ ἀναπτυχθοῦν καὶ νὰ εὐδοκιμήσουν. Τὸ νερὸ ὅμως τῶν πηγῶν δὲν προέρχεται ἀπὸ ἄλλοῦ παρὰ ἀπὸ τὸ νερὸ τῆς βροσκῆς ποὺ πέφτει στὴν ἐπιφάνεια τοῦ ἐδάφους σὰν βροχή, σὰν δροσιά, σὰν χιόνι ἤ πάχνη. Εἶναι ἀναμφισβήτητο γεγονός, ὅτι πολλὲς πηγὲς στείρεψαν καὶ ρυάκια ξηράθηκαν, γιατὶ καταστράφηκε ἡ βλάστηση ποὺ ἦταν πάνω ἀπὸ αὐτὲς καὶ ἡ ὁποία ἀποτελοῦσα τὰ ταμιευτήρια αὐτῶν.

Τὰ δάση ἐπιδροῦν εὐνοϊκὰ καὶ στὸ μὴ σχηματισμὸ τῶν χειμάρρων Σὲ πολλὰ μέρη τῆς Πατρίδας μας, οἱ χείμαρροι ἱκανοποιοῦνται μὲ τὸ ξερίζωμα τῶν δένδρων, τὴν ἀνατροπὴ ἔργων σιγκοινωνίας, τὴν ἀνατροπὴ σπιτιῶν ἤ μὲ σχηματισμὸ λιμνῶν καὶ ἑλῶν, στὶς πιὸ γόνιμες ἐκτάσεις ποὺ τὰ στάσιμα νερὰ γίνονται πλέον κέντρο διάδοσης ἀσθενειῶν καὶ κυρίως ἑλωδῶν πυρετῶν Καμμιὰ ἀνθρώπινη γλῶσσα λέγει ὁ Βλένκυ δὲν μπορεῖ νὰ καταστήση εὐληπτες τὶς καταστροφές, κατὰ τὴ στιγμὴ τῶν πλημμυρῶν.

Τὰ νερὰ δὲν σχηματίζουν ποτάμια, ἀλλὰ θάλασσες ποὺ κυλιοῦνται σὲ καταρράκτες καὶ σπρώχνουν μάζες λίθων καὶ χαλικιῶν γιὰ νὰ τὶς ἀποθέσουν πιὸ κάτω στὶς πιὸ γόνιμες πεδιάδες καὶ νὰ διασπείρουν τὴν καταστροφή

Τὰ δάση ἐπιδροῦν εὐνοϊκὰ καὶ στὶς κλιματολογικὲς συνθῆκες τῆς ἰδίας των περιοχῆς καὶ καθιστοῦν τὸ κλῖμα πιὸ γλυκὸ καὶ πιὸ ὁμοιόμορφο, γιατὶ ἐξασθενίζουν τὴ δριμύτητα τοῦ ψύχους τοῦ χειμώνα καὶ μετριάζουν τὶς ὑπερβολικὲς ζέστες τοῦ καλοκαιριοῦ Ἡ ἐπίδρασή τους αὐτὴ ἔχει εὐνοϊκὰ ἀποτελέσματα στὴν ὑγεία τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἰδιαίτερα στὴν ἀνάπτυξη τῶν φυτῶν. Ἀκόμα τὰ δάση ἐπιδροῦν σὰν συμπυκνωσὴς γιὰ τὸ σχηματισμὸ τῆ βροχῆς, γιατὶ συγκρατοῦν τοὺς ὑδρατμοὺς καὶ τοὺς συμπυκνώνουν.

Ἐπίσης τὰ δάση ἐπιδροῦν καὶ στὴν ὑγιεινὴ κατάσταση τοῦ ἀνθρώπου Ἡ ὑγεία δὲν εἶναι μόνον χαρὰ καὶ εὐτυχία, εὐρωστεία τοῦ σώματος καὶ ἀρτιότητα τοῦ πνεύματος «νοῦς ὑγιὴς ἐν σώματι ὑγιεῖ» ἀλλὰ πηγὴ πλούτου καὶ ὑλικῆς εὐημερίας. Καθένας μας ξέρει, ὅτι μιὰ μικρὴ διαμονὴ στὴν ἔξοχὴ σὲ ὀρεινὲς παραθαλάσσιες ἤ δασοσκεπεῖς ἐκτάσεις, ἐπιδρᾶ πολὺ εὐνοϊκὰ στὴν ὑγεία τοῦ ἀνθρώπου Ὁ ἄνθρωπος ἐπανέρχεται στοὺς κόλπους τῆς φύσεως καὶ ξαναβρίσκει πολλὲς φορὲς τὴ χαμένη του ὑγεία, ποὺ ἡ καθημερινὴ βιοπάλη τὴν συγκλονίζει, ὁ δασικὸς ἀέρας περιέχει περισσό ερο ὀξυγόνο, καὶ εἶναι πολὺ καθαρός, ὅπως καὶ ὁ θαλάσσιος εἶναι ἀπηλλαγμένος ἀπὸ τὰ ἐπιβλαβῆ ἀέρια τῶν πόλεων, ἀπὸ τὸ καπνό, τὴν αἰθάλη καὶ ἀπὸ τὸ κονιορτὸ τῶν δρόμων ποὺ εἶναι ὁ μεγαλύτερος φορέας τῶν μολυσματικῶν ἀσθενειῶν. Τὰ δένδρα μὲ τὰ κλδιά τους καὶ τὰ φύλλα τους συγκρατοῦν τοὺς μικροοργανισμοὺς καὶ δὲν ἀφίνουν τὰ βακτήρια νὰ κυκλοφοροῦν ἐλεύθερα καὶ νὰ εἰσπνέωνται ἀπὸ τοὺς ἀνθρώπους.

Τὸ τέλος εἰς τὸ ἑπόμενον.

ΙΣΤΟΡΙΚΑ ΣΗΜΕΙΩΜΑΤΑ

Ο ΜΗΤΡΟΠΟΛΙΤΙΚΟΣ ΝΑΟΣ ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ

Τοῦ κ. ΣΤΕΦ ΚΟΤΣΙΑΝΟΥ

(2ον τελευταῖον)

Ἰδοὺ κατὰ λέξιν τὸ ἐνεργητικόν:

Ἀπὸ δίσκους καὶ κηριὰ	γρόσια 8 342.
Ἀπὸ τραγουδιστὲς τοῦ ἔτους 96 τὴν ἄνοιξι	800
Ἀπὸ Γιαννάκην Κώστα (Κότσιανον) μεταλλεῖα	300
Ἀπὸ γιασλὰ κάμτου ἀπὸ Μιχαὴλ Γ. Μαρέτην	2.325
Ἀπὸ διάφορα χαρίσματα καὶ ἐνοίκιον μαγαζίου	267
Ἀπὸ πολυελαίους καὶ στέφανα δέκα τρία	256
Ἀπὸ μανδήλια καὶ μαξιλάρια τοῦ Μαστρομιχάλη	152
Ἀπὸ Δ. Πρόγδανον	68
Ἀπὸ Παῦλον Φραντσῆν	60
Ἀπὸ λαχεῖον Σχολῆς	500
Ἀπὸ πλάγια διὰ Μιχαὴλ Μαρέτη	900
Ἔσοδα γρόσια	13.990

***

Ἄς ἔλθωμε τώρα στὸ παθητικό:

εἰς κάρβουνα ὀκ. 2.412	γρόσια 468
εἰς ἔλαιον ὀκ. 45	194
εἰς μισθοὺς Βασ. Βρετᾶ καὶ δύο ζεύγη παπούτσια	904
εἰς πνευματικὸν ἀγώγια καὶ θροφὰς καὶ δῶρον	162
εἰς βάγια, καθάρισμα εἰκόνων καὶ ροδόστομο	50
εἰς Μαστρο Μανώλη διὰ πόρτες τῆς ἐκκλησίας καὶ διάφορα διορθώματα	317
εἰς τίμιον Σταυρὸν ἀγώγια καὶ φιλότιμο	348
εἰς γλυκίσματα τῶν τριῶν Ἱεραρχῶν καὶ ἀδείας Σχολῶν	497
εἰς Ὀθωμανικὴν Σχολὴν	1.700
εἰς ἀγροφύλακες διὰ ἀσκημνιές, πλάγια, ἐλῆες καὶ γιασλὰ	595
εἰς Μαρίαν Χαραμῆ διὰ σκούτισμα σχολείων	150
εἰς Χριστον Αἰκατερινάρην μισθοὺς παλαιοὺς	1.200
εἰς Κάσσανδρον μισθόν του παληὸν	800
εἰς Τσιαλόπουλον, εἰς Τουρτᾶ καὶ Δ. Κάναν μισθοὺς παλαοὺς	2 961
εἰς Φίλιππαν Κατσίκαν Ψωνίσματα διὰ λαχεῖα	82
εἰς Κ Καρμήτσιον	215
εἰς τὴν κυρίαν Μαρίαν Κασσανδρέλου	457
εἰς Θεοχαρίδην μισθοὺς παληοὺς	1.840
εἰς ἄσπρισμα Σχολῶν καὶ σταφύλια	83
εἰς διαφόρους ἐλεημοσύνας	919
Ἔξοδα γρόσια	13.940

***

Ἀπὸ τὴ μελέτη τοῦ Ἰστολογισμοῦ βγαίνει ὅτι ἡ Ἐκκλησία ἐπὶ Τουρκοκρατίας ἤτανε ἡ ψυχὴ τῶν Σχολείων ἀλλὰ καὶ τὸ στήριγμα τῆς Κοινότητας. Ἀπὸ μιὰ ματιὰ στὰ διάφορα κονδύλια βλέπουμε πῶς τὰ κυριώτερα ἔσοδά της προήρχοντο ἀπὸ τὴν προσφορὰ στοὺς δίσκους, τὴν πώλησι τῶν κηριῶν, ἀπὸ τὶς βοσκὲς ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τὴν διοργάνωση λαχειοφόρων ἀγορῶν.

***

Πάνω ἀπὸ 60 χρόνια τὰ ἔσοδα τῆ Ἐκκλησίας ἤτανε γρόσια 13. 990 ἤ οι 140 χρυσὲς τουρκικὲς λίρες καὶ εἶναι γνωστὸ πῶς τότες ἡ λίρα εἶχε πολὺ μεγαλύτερη ἀγοραστικὴ ἀξία ἀπὸ σήμερα. Μ' αὐτὰ τὰ ἔσοδα συντηριούτανε ἡ Ἐκκλησία, λειτουργοῦσαν τὰ Σχολεῖα, πληρώνονταν οἱ ἀγροφύλακες κ. λ. π., θὰ ἤθελα πολὺ ἡ Ἐπιτροπὴ τοῦ Ναοῦ νἄδινε σήμερα στὸ Λαὸ τοῦ Πολυγύρου μιὰ εἰκόνα τῆς οἰκονομικῆς καταστάσεως τῆς Ἐκκλησίας του. Γιὰ δυὸ λόγους πρῶτο: γιατὶ οἱ κάτοικοι πρέπει νὰ εἶναι πάντοτε ἐνημερωμένοι.

Καὶ δεύτερο: Ἡ Ἐκκλησία διατηρεῖται. καθαρώτατη ἀλλὰ ἔχει ἀνάγκη ἀπὸ ἐπισκευές, πολλὲς ἐπισκευές. Ὁ τοῖχος τοῦ Νάρθηκα στὴ Β. Δ. γωνιὰ εἶναι σχεδὸν ἑτοιμόρροπος, τὸ πάτωμα τοῦ γυναικωνίτου σὲ οἰκτρὴ κατάσταση, οἱ ἐλαιοχρωματισμοὶ ξεβάζανε ἀπὸ χρόνια, ἀπ' ἔξω ἡ Ἐκκλησία θέλει σοβάτισμα καὶ ἄσπρισμα.

Ὅλα αὐτὰ ἀπαιτοῦν ἔξοδα. Ὅσο ἱκανοὶ καὶ δραστήριοι κι' ἄν εἶναι οἱ Ἐπίτροποι χωρὶς χρήματα δὲν μποροῦν νὰ κάμουν τίποτε. Καὶ εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐξευρεθοῦν αὐτά. Οἱ Πολυγυρινοὶ πρέπει νὰ φροντίσουν ἡ Ἐκκλησία τους, ποὺ εἶναι καὶ Μητροπολιτικὸς Ναὸς νὰ εἶναι ἡ ὑπερόσωπη καὶ Ἐπιβλητικὴ ὅπως ἁρμόζει στὸν Οἶκον τοῦ Θεοῦ.

ΑΘΑΝΑΣΙΟΣ ΟΙΚΟΝΟΜΟΥ

Τὴν 3ην τρέχοντος μηνὸς ἀπεβίωσεν ἐν Βάλτῃ ὁ Ἀθανάσιος Οἰκονόμου, Ἰατρὸς καὶ τέως γερουσιαστής

Ὁ μεταστὰς προσέφερεν ἀνεκτιμήτους ὑπηρεσίας εἰς τὴν Χαλκιδικὴν καὶ ἰδιαιτέρως εἰς τὴν Κασσάνδραν τόσον ὡς ἰατρὸς ὅσον καὶ ὡς πολιτευόμενος.

Ἡ κηδεία του ἐτελέσθη πανδήμως ἐν Βάλτῃ, εἰς τὴν ὁποίαν προσῆλθεν καὶ ἐκ τῶν πέριξ χωρίων πολλοὶ διὰ νὰ συνοδεύσουν τὸν ἀλησμόνητον νεκρὸν μέχρι τῆς τελευταίας κατοικίας του.

Ἡ «Φωνὴ τῆς Χαλκιδικῆς» ἐκφράζει τὰ συλλυπητήρια της πρὸς τὰ τέκνα του καὶ λοιποὺς συγγενεῖς του ὡς καὶ πρὸς ὁλόκληρον τὴν Κασσάνδραν, ἡ ὁποία τὸν θρηνεῖ

ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΟΙΚΙΑ

Πωλεῖται ἐνταῦθα οἰκία ἔθα στεγάζωνται τὰ γραφεῖα τῆς Ἐπιθεωρήσεως τῶν Δημοτ. Σχολείων.

Πληροφορίαι παρὰ τοῦ κ Νικ. Βεροιώτη.

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

ΑΝΑΓΝΩΣΤΩΝ

Στρατηγὸν κ. Παπαθανασίου Βέροιαν Σᾶς ἀπεστείλαμεν ἐκ νέου τὰ μὴ παραληφθέντα φύλλα. Ἐκ τοῦ διενεργηθέντος ἐλέγχου διεπιστώσαμεν ὅτι ἡ διεκπεραίωσις δὲν εὐθύνεται, Φαίνεται, ὅτι παρέπεσαν εἰς τὸ Ταχυδρομεῖον Ἐν πάσῃ περιπτώσει σᾶς εὐχαριστοῦμεν, διότι μᾶς κατεστήσατε γνωστὴν τὴν ἀνωμαλίαν.

κ. Ἀντών. Κωδούνην Ἀθήνας. Αἱ συνδρομαί σας ἐλήφθησαν καὶ σᾶς εὐχαριστοῦμεν. Ἰδιαιτέρας εὐχαριστίας ἐκφράζομεν διὰ τὰ συγχαρητήριά σας, τὰ ὁποῖα προερχόμενα ἀπὸ ὑμᾶς τιμοῦν ἐξαιρετικῶς καὶ μᾶς δίδουν νέον θάρρος διὰ τοὺς ἀγῶνας μας χάριν τῆς ἀγαπημένης Χαλκιδικῆς μας.

κ. Κ. Σάλταν Θεσ)νίκη. Ὀρθαὶ αἱ ἀπόψεις σας. Ἐγράψαμεν τόμα κατὰ τοῦ κυρίου αὐτοῦ, ὥστε τὸ θέμα θεωρεῖται ἐξαντληθέν.

κ. Ἰωακεὶμ Φιλιππᾶν Μ Παναγίαν τὸ ζήτημα ἐτακτοποιήθη.

κ. Ἰωάν. Τσίντρον Συκιάν.

κ κ Νικ. Βεροιώτην, Βασίλ. Δαραβίγκαν, Μιλτιάδην Ψαθᾶν, Ἰωάν. Μαστρογεωρίου, Σταῦρον Συμβουλίδην, Γεώργ. Τσάκωναν, Βλάσιον Ζαρίφην καὶ Ἱερὰν Μητρόπολιν Κασσανδρείας Ἐνταῦθα.

κ. Κωνσ. Κοσμᾶν Ἀθήνας

κ. Ἀθαν. Νίκογλου Ν. Σύλλατα.

κ Κωνσταντ. Πάντον Καλαμίτσι—Συκιᾶς.

κ. Θεόδωρον Δριστάρην Ἀγ Πρόδρομον.

κ Δημ. Κουνάδον Πρινοχώριον.

Αἰδεσιμώτατον Παπανεκτάριον Ὁρμύλιαν

κ Χριστ. Παπανικολάου Ταξιάρχην.

κ. Ἀναστ. Γιοζέπαν Γομάτιον.

κ. Τηλέμ. Λειβαδιώτην Παρθενῶναν.

κ. Χαράλαμ. Χαλεπλῆν Βατοπέδιον.

κ. Ἰωάν. Βαμβακᾶν Λιμενάρια—Θάσου.

κ. Ἰωάν. Συρόπουλον Νεοχώριον.

Σχολικὴν Ἐφορείαν Καψοχώρας καὶ Κοινότητα Βάβδου

Συνδρομαὶ ἐλήφθησαν

ΔΙΑΦΟΡΟΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΕΒΔΟΜΑΔΟΣ

ΟΙ ΛΑΒΟΝΤΕΣ ΑΠΟΛΥΤΗΡΙΟΝ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ

ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ ΠΟΛΥΓΥΡΟΥ

Βυβδινούδης Κων)τῖνος, Βαγιωνᾶς Ἰωαν, Ἐμμανουὴλ Παῦλ., Ἐπιφανίδης Ἀλκ., Ἐπιφανίδου Μαρ., Ζαμπούνη Αἰκ., Ζαρίφης Ἰωάν., Ζαφειρούδης Δημ., Κανατᾶς Ἰωάν., Κατερτζῆ Δημητρα, Μάντσιος Τριαντ., Μουστάκας Ἀθαν., Μπαρκούκη Ἐλευθ., Μπουρμπουτσιώτου Ἑλένη, Νῖκος Δημ. Παπαϊωάννου Ἀθαν, Πετρίτσης Βασ., Ραπτόπουλος Γεώργ, Χατζῆς Ἀλέξαν., Χριστιανὸς Χρῖστος, Ψαρογιάννη Ἄννα.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΒΑΛΤΗΣ

Ἀδὰμ Δήμητρα, Ἀποξούδη Ὀλυμπία, Γαλάνης Λεων., Γκινᾶς Ἰωαν., Δανιηλίδης Κων., Δαραβίγκας Νικ., Δρεκοπούλου Λουΐζα, Εὐσταθίου Ἄννα Θεοχαρίδου Μαρία, Καραγιάννη Βασιλ., Κουζούχα Ἑλένη, Ματαυτσῆ Μαρία, Μαυρουδᾶ Νικόλ. Παπαγιάννη Ἐλευθ. Παπασαραφιανὸς Νικόλ., Τσιρωνᾶς Ἰωάν, Ψειρίδης Γεώργιος.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΜΟΥΔΑΝΙΩΝ

Ἀνασιτούδη Θεοχάρη, Ἀνθόπουλος Γρηγόρ. Γουριώτης Νικ., Δάγκας Ἀθαν., Θωμαιδάκης Ἀπόστολος, Ἰορδανίδης Ἰορδάνης, Κοτσανίδου Αἰκατ., Κανσταντίρας Εὐάγ., Λυμπερίδης Δημ. Μελέτογλου Βασ., Ντόντος Διον, Παπαδημητρίου Γεωρ, Παπαδόπουλος Ἰγνάτιος, Παρούση Ἀργυρώ, Συρόκος Ἀλέξ, Τσεκλιδῆ Κων)τία, Τσοπουρίδης Γεώρ. Τσιότσιου Εἰρήνη, Φωτιάδου Καλλ. Χατζηϊορδάνου Ζηνοβία.

ΕΠΑΙΝΟΣ εἰς ΜΑΘΗΤΑΣ

Δι' ἀποφάσεως τοῦ καθηγητικοῦ Συλλόγου συμφώνως πρὸς τὴν κειμένην Νομοθεσίαν ἀπονέμεται ἔπαινος εἰς τοὺς κάτωθι μαθητὰς διακριθέντας δι' ἐπιμέλειαν καὶ χρηστοήθειαν.

ΚΕΝΤΡΙΚΟΥ ΓΥΜΝΑΣΙΟΥ

Αἰκατερινάρης Ἰωάννης, Δαραβίγκα Μαρία, Παπαγιάννη Ἑλένη Γ'. τάξεως.

Γκοτζαμάνη Μελπομένη Δ'. τάξεως.

Κυριαφίνης Βρασίδας Ε'. τάξεως.

Διαβάτης Παναγιώτης ΣΤ'. τάξεως.

Νίτσα Ἀθηνᾶ. Πλιάκος Βασίλειος, Γεωργούδης Ἀστέριος Ζ'. τάξεως.

Ζαμπούνη Αἰκατερίνη Η'. τάξεως.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΟΣ ΒΑΛΤΗΣ

Ψειρίδης Νικόλαος, Γιαννάρου Μαγδαληνὴ Γ'. τάξεως.

Θεμελῆς Γεώργιος, Ματαυτσῆς Κων)τῖνος, Γιαννακούλα Βασιλικὴ Δ'. τάξεως.

Γεράκης Γεώργιος, Δαλαμάγκας Γεώργος Ε'. τάξεως.

Παπαγιάννη Μαρία, Φλωρίνης Ἀθηναῖος ΣΤ'. τάξεως.

Τριανταφύλλου Μιχαὴλ, Γαλάνη Μαρία Ζ'. τάξεως.

Παπασαραφιανὸς Νικόλαος Η'. τάξεως.

ΥΠΕΡ ΤΗΣ ΔΗΜΟΤΙΚΗΣ ΜΟΥΣΙΚΗΣ

Ὁ Δήμαρχος Πολυγύρου ὡς πρόεδρος τῆς Διοικούσης Ἐπιτροπῆς τῆς Δημοτικῆς Μουσικῆς, εὐχαριστεῖ θερμῶς τὸν κ. Γεώργιον Π. Ἰατροῦ διὰ τὴν ὑπὲρ τῆς Δημοτικῆς Μουσικῆς δωρεὰν 1.500 νέων δραχμῶν εἰς μνήμην τοῦ ἀποβιώσαντος ἀδελφοῦ του Ἀθανασίου Π. Ἰατροῦ.

ΠΑΡ)ΤΟΣ Ν ΜΟΥΔΑΝΙΩΝ

Παπατσιφλικιώτου Φωτεινή, Χαριστὸς Ἀλέξανδρος, Βαρβάρη Ἀνθούλα Γ'. τάξεως

Μάρδα Εὐδοκία, Ἀντωνίου Δόμνα, Σαββάδης Ὀρέστης Δ'. τάξεως.

Τάπαλης Γεώργιος, Μαργομένος Νικόλαον, Τσεκλιδῆ Βασιλικὴ Ε' τάξεως.

Καρυωτάκη Μαρία, Μάρδας Γεώργιος, Βογιατζῆ Παρασκευὴ ΣΤ'. τάξεως.

Χρυσοχοῦ Αἰκατερίνη, Καραζαφείρη Ἑρμόνη Ζ' τάξεως.

Τσεκλιδῆ Κωνσταντία, Φωτιάδου Καλλιόπη, Παρούση Ἀργυρὼ Η'. τάξεως.

Σημ «Φωνῆς». Ἐκ τοῦ Γυμνασίου Ἀρναίας ἕως χθὲς δὲν ἐλάβομεν ἀποτελέσματα.

ΔΙΟΡΙΣΜΟΙ ΚΑΘΗΓΗΤΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ 8. — Διὰ διατάγματος τοῦ ὑπουργείου Παιδείας διωρίσθησαν οἱ κάτωθι δόκιμοι καθηγηταί:

Παπαθανασίου Ἠλέκτρα Φιλόλογος εἰς Γυμνάσιον Ἀρναίας

Γούναρης Ἀνδρέας Θεολόγος, Μπάμπης Λ. Μαθηματικός, εἰς Γυμνάσιον Πολυγύρου.

ΠΡΟΗΧΘΗ Ο ΕΠΙΘΕΩΡΗΤΗΣ ΤΩΝ ΔΗΜΟΤ. ΣΧΟΛΕΙΩΝ ΧΑΛ)ΚΗΣ

ΑΘΗΝΑΙ 8.—Διὰ Β. Δ. τῆς 18-5-1954 ἐκδοθέντος, κατὰ τὸν Νόμον 1.857 (1951) «περὶ διαβαθμίσεως καὶ προαγωγῆς τῶν ἐπιθεωρητῶν στοιχειώδους Ἐκπαιδεύσεως» καὶ τὴν ὑπ' ἀριθ. 19 (15-3-54) πρᾶξιν τοῦ Κ.Υ.Σ.Ε προτάσει τοῦ ἐπὶ τῆς Ἐθνικῆς παιδείας καὶ θρησκευμάτων Ὑπουργοῦ, διεβαθμίζεται ὁ Ἐπιθεωρητὴς τῶν Δημοτικῶν Σχολείων Χαλκιδικῆς κ. Γεώργιος Ἀγγελόπουλος εἰς τὸν βαθμὸν τοῦ Διευθυντοῦ Β' τάξεως, ὅφ ἧς διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 33)4-7-1951 πράξεως τοῦ Κ.Υ.Σ.Ε. Ἐκπαιδεύσεως διεβαθμίσθησαν ὁμοβάθμοί του (Ἀριθ. Ἐγκ. Γ.Δ.Δ.Λ. (Υ.Ε.Ε) 31.837) 5-6-1954.

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ ΟΠΛΟΔΙΣΡΟΩΤΑΙ

Παρὰ τοῦ 3233 Τ.Ε.Α Πολυγύρου ζητοῦνται δύο ὁπλοδιορθωταὶ μὲ μισθὸν ἱκανοποιητικόν.

Πληροφορίαι εἰς τὰ γραφεῖα καθ' ἑκάστην.

ΑΘΛΗΤΙΚΑ

Σήμερον ἐν τῷ Δημοτικῷ γηπέδῳ συναντῶνται εἰς φιλικὸν ἀγῶνα αἱ ποδοσφαιρικαὶ ὁμάδες «ΝΙΚΗ» Πολυγύρου καὶ «ΔΟΞΑ» Ὁρμυλίας.

ΑΠΟΛΛΩΝ ΑΡΝΑΙΑΣ-ΔΟΞΑ ΣΤΡΑΤΩΝΙΟΥ 2-0

ΑΡΝΑΙΑ 8.— Τὴν παρελθοῦσαν Κυριακὴ ἐν Ἀρναίᾳ συνηντήθησαν εἰς φιλικὸν ἀγῶνα αἱ ποδοσφαιρικαὶ ὁμάδες «Ἀπόλλων» Ἀρναίας καὶ «Δόξα» Στρατωνίου.

Ὁ ἀγὼν τὸν ὁποῖον παρηκολούθησεν ὅλος ὁ πληθυσμὸς τῆς Ἀρναίας ὡς καὶ πολλοὶ φίλαθλοι τοῦ Στρατωνίου, πρὸς τοῦτο μεταβάντες διὰ λεωφορείων εἰς Ἀρναίαν, διεξήχθη μὲ ἀθλητικὸν πνεῦμα καὶ ἔληξε μὲ νίκην τοῦ «Ἀπόλλωνος» 2-0.

Μετὰ τὴν λῆξιν τοῦ ἀγῶνος αἱ δύο ὁμάδες συνεγκεντρώθησαν εἰς τὴν κεντρικὴν πλατείαν καὶ ἐπηκολούθησε χορὸς μέχρι τῆς 11 νυκτερινῆς ὥρας.

ΝΕΑ ΜΕΘΟΔΟΣ ΜΕΤΑΜΟΣΧΕΥΣΕΩΣ

ΑΘΗΝΑΙ 9.— Ὁ καθηγὴς τοῦ πανεπιστημίου κ. Σκεῦος Ζερβὸς ἑτοιμάζεται νὰ ἀποδείξῃ ὅτι ἡ αἰωνία νεότης δὲν ἀποτελεῖ ἐπιστημονικὴν οὐτοπίαν. Οὗτος ὑποστηρίζει ὅτι ἐπέτυχε νέαν ῥιζικὴν μέθοδον μεταμοσχεύσεως, ἡ ὁποία ἀνοίγει εἰς τὴν ἐπιστήμην τὴν προοπτικὴν νὰ παρατείνῃ τὴν ζωὴν τῶν ἀνθρώπων μέχρις ἀπιθάνων ὁρίων.

Ἡ νέα μέθοδος τὴν ὁποίαν ἀνεκάλυψεν ὁ κ. Ζερβὸς βασίζεται εἰς τὴν μεταμόσχευσιν μὲ τὴν ὁποίαν γέροντες θὰ ἀποκτήσουν τὴν νεότητά των διὰ μίαν τοὐλάχιστον δεκαετίαν. Ὁ κ. Ζερβὸς θὰ ἐπιδείξῃ συντόμως εἰς τὴν ἰατρικὴν ἑταιρίαν Ἀθηνῶν τόσον τὰ ἀποτελέσματα τῆς ἀνακαλύψεώς του ὅσον καὶ τὰ πειραματόζωα τὰ ὁποῖα ἐχρησιμοποίησε διὰ τὰ πειράματά του

ΔΙΑΤΙ ΕΓΚΑΤΑΛΕΙΠΟΥΝ ΤΗΝ ΓΕΩΡΓΙΑΝ

ΜΕΓ. ΠΑΝΑΓΙΑ 9.— Ταχτικὸς ἀναγνώστης τῆς ἀγαπητῆς «Φωνῆς» παρακολουθῶ ἰδιαιτέρως τὴ γεωργικὴ στήλη της, ὅπου τόσο καλὰ μᾶς τὰ λένε οἱ γεωπόνοι μας. Οἱ συμβουλές τους εἶναι θαυμάσιες. Τὸ κακὸ εἶναι ὅμως ὅτι παρ ὅλη τὴν ἐφαρμογὴ τῶν ὁδηγιῶν τῶν καλῶν γεωπόνων μας καὶ τὴ βελτίωση τῆς παραγωγῆς μας, δὲν μποροῦμε νὰ τὰ καταφέρουμε, γιατὶ οἱ τιμὲς τῶν προϊόντων μας εἶναι πολὺ χαμηλὲς κι' αὐτὸ πρέπει νὰ προσέξουν οἱ ἁρμόδιοι, γιατὶ αὐτὸ σταματάει τὴν πρόοδο τῆς γεωργίας. Ἐγώ, ποὺ μὲ θεωροῦν στὸ χωριό μας ἕναν ἀπ' τοὺς μεγαλυτέρους γεωργοὺς ἔβγαζα προπολεμικὰ 4—5 000 ὀκ. σιτάρι καὶ 500—1000 ὀκ. λάδι καὶ τὰ κατάφερνα νὰ ζῶ πολὺ καλὰ καὶ μοῦ περισσεύαν καὶ λεφτά, ποὺ τὰ τοποθετοῦσα στὸ Ταμιετήριο τῆς Α.Τ.Ε. Ἔτσι φύτευα ἐλῃόδεντρα, μουριές, καρυδιὲς καὶ ξεχέρσωνα Τώρα μὲ τὴν ἴδια παραγωγὴ βρίσκομαι χρεωμένος καὶ μὲ 5—6.000 δρχ. καὶ περνῶ πολὺ χειρότερα στὸ σπιτί μου. Λογάριασε τώρα τί γίνεται μὲ τοὺς μικρόερους γεωργούς. Ἀναγκάζονται νὰ δουλεύουν στὶ μεταλλεῖα καὶ σιγὰ-σιγὰ παρατᾶνε τὴ γεωργία. Ἂς προσέξουν λοιπὸν οἱ ἁρμόδιοι. Ἡ Γεωργία εἶναι ἡ ψυχὴ τοῦ Ἔθνους.

Βέβαια οἱ καλοὶ γεωπόνοι μας δὲν πρέπει νὰ πάψουν νὰ μᾶς δίνουν τὶς θαυμάσιες συμβουλές τους. Μπορεῖ νἄρθει καιρὸς νὰ χρειαστοῦν. Μακάρι!

ΔΗΜ. ΤΣΙΟΥΛΟΣ
Γεωργὸς

ΔΙΑΨΕΥΣΙΣ

Εἰς τὸ φύλλον τῆς Ἐφημερίδος «Μακεδονία» τῆς παρελθούσης Παρασκευῆς ἀνεγράφη εἴδησις, καθ' ἣν ἐκάη ἐνιὸς ἀχυρῶνος τοῦ Ἁγίου Προδρόμου ἑξαέτις κοράσι. Ὡς διεπιστώσαμεν οὐδὲν τοιοῦτον ἀτύχημα συνέβη εἰς τὸ ἀνωτέρω χωρίον, ἀλλ' οὔτε καὶ εἰς ὁλόκληρον τὴν Χαλκιδικήν. Ἑπομένως ἡ ἐσφαλμένη τελείως εἶναι ἡ πληροφορία τῆς συναδέλφου ἡ ποόκειται περὶ χωρίου ἄλλου Νομοῦ.

ΠΑΡΟΡΑΜΑΤΑ

Εἰς τὸ ὑπὸ τὸν τίτλον «Ὁ Μητροπολιτικὸς Ναὸς Πολυγύρου» δημοσιευθὲν εἰς τὸ προηγούμενον φύλλον μας ἱστορικὸν σημείωμα τοῦ κ. Στεφάνου Κοτσιάνου καὶ εἰς τὸν 18ον στῖχον ὁ τυπογράφος μετέτρεψε τὴν λέξιν «διδακτικὴ» εἰς «διασκεδαστικὴ».

ΥΠΟΧΡΕΩΣΕΙΣ ΦΟΡΟΛΟΓΟΥΜΕΝΩΝ ΚΑΤΑ ΜΗΝΑ ΙΟΥΛΙΟΝ

Οἱ φορολογούμενοι ἐντὸς τοῦ μηνὸς Ἰουλίου δέον νὰ ἐπιδώσωσι εἰς τὰς Οἰκονομικὰς Ἐφορείας τὰς κάτωθι δηλώσεις:

1) Ἐν τῇ φορολογίᾳ οἰκοδομῶν διὰ τὰ εἰσοδήματα 1)7)53 ἕως 30)6)54

α] Πάντες οἱ ἰδιοκτῆται κ. λ. π. οἰκοδομῶν, εἴτε ἐνοικιάζουσι ταύτας, εἴτε τὰς ἰδιοκατοικοῦν εἴτε τὰς ἰδιοχρησιμοποιοῦν ὡς καταστήματα, ἀποθήκας, ἐργαστήρια κ. λ. π.

β] Πάντες ὅσοι παρεχώρησαν τὰς οἰκοδομάς των εἰς τρίτους χωρὶς νὰ λαμβάνουν ἐνοίκιον.

γ] Πάντες οἱ ἰδιοκτῆται γηπέδων, οἱ ἐνοικιάζοντες ἢ ἰδιοχρησιμοποιοῦντες ταῦτα ὡς ἀποθήκας, ἐργαστήρια, κινηματογράφους, καφενεῖα κ.λ.π. καὶ

δ] Πάντες οἱ ἐνοικιασταὶ οἰκοκοδομῶν ἢ γηπέδων ἐφ' ὅσον ὑπενοικιάζουσι ταῦτα ἐν ὅλῳ ἢ ἐν μέρει.

2) Ἐν τῇ φορολογίᾳ Γαιῶν.

Πάντες οἱ ἰδιοκτῆται κ.λ.π. γαιῶν οἱ ἐνοικιάσαντες ταύτας εἰς εἶδος ἢ εἰς χρῆμα καὶ ἀποκομίσαντες εἰσόδημα ἀπὸ 1 Ἰουλίου 1953 ἕως 30 Ἰουνίου 1954 ἢ κατὰ περίπτωσιν ἐντὸς τοῦ γεωργικοῦ ἔτους τοῦ λήξαντος κατὰ τὸ ἄνω χρονικὸν διάστημα.

Ἰδιαιτέρως ἐφιστᾶται ἡ προσοχὴ εἰς τοὺς ἰδιοκτήτας Μεταλλείων καὶ Λατομείων τοὺς ἐνοικιάσαντες ταῦτα καὶ ἀποκομίσαντας εἰσοδήματα ἀπὸ 1 Ἰουλίου 1953 ἕως 30 Ἰουνίου 1954.

3) Φορολογία μισθωτῶν ὑπηρεσιῶν.

α] Πάντες οἱ ἐργοδόται οἵτινες κατέβαλλον κατὰ τὸ ἀπὸ 1 Ἰουλίου 1953 ἕως 30 Ἰουνίου 1954 χρονικὸν διάστημα μισθούς, ἡμερομίσθια ἐπιχορηγήσεις, ἐπιδόματα. συντάξεις κ.λ.π. εἰς τὸ ὑπ' αὐτοὺς προσωπικόν, εἰς χρῆμα ἢ εἰς εἶδος.

β] Πάντες οἱ μισθωτοὶ ἢ ἡμερομίσθιοι οἱ ἐργασθέντες κατὰ τὸ ἀνωτέρω χρονικὸν διάστημα εἰς ἐργοδότας μὴ ἀπασχολούντας συστηματικῶς προσωπικόν.

γ] Πάντες οἱ λαβόντες ἀμοιβὰς ἐκ τοῦ ἐξωτερικοῦ ἐπίσης κατὰ τὸ αὐτὸ ὡς ἄνω χρονικὸν διάστημα.

δ] Πάντες οἱ μισθωτοὶ ἢ ἡμερομίσθιοι οἱ κτώμενοι ἀποδοχὰς ἐκ πλειόνων τοῦ ἑνὸς ἐργοδότου ἢ ἡμιῶν ἐφ' ὅσον ὅμως τὸ μηνιαῖον συνολικὸν ποσὸν ὑπερβαίνει τὰς δραχμὰς 1.000 (νέας ἐκδόσεως).

Ἐπὶ τούτοις διὰ τὴν φορολογίαν ταύτην ἅπαντες οἱ ἀνωτέρω ὑπόχρεοι δέον νὰ ἔχωσι ὑπόψιν των τὴν νέαν κλίμακα τοῦ φόρου διὰ τὸ ἀπὸ 1 Ἰουλίου 1954 καὶ ἐφ' ἑξῆς χρονικὸν διάστημα ἤτοι:

Ποσὰ μηνιαίας προσόδου μέχρι 1.000 συντελεστὴ φόρου 0, 1.500 3 ο)ο, 2.000 4 ο)ο, 2.500 6 ο)ο, 3.000 8 ο)ο, 3.500 10 ο)ο, 4.000 14 ο)ο κ. ο. κ.

Ἐπίσης ἅπαντες οἱ ἐργοδόται δέον νὰ παρακρατῶσι τὸ τέλος χαρτοσήμου ἀνερχόμενον εἰς ποσοστὰ 1 ο)ο ἐπὶ τῶν παρ' αὐτῶν καταβαλλομένων μισθῶν καὶ ἡμερομισθίων ἀσχέτως ποσοῦ.

ΜΑΘΗΤΙΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΗΝΩΣΕΙΣ

Ἡ ἐν Μεταμορφώσει μαθητικὴ κατασκήνωσις θὰ λειτουργήσῃ ἐφέτος εἰς δύο περιόδους, διαρκείας ἑκάστης 26 ἡμερῶν, ἐξ ὧν ἡ μία διὰ θήλεα καὶ ἡ ἄλλη δι ἄρρενα.

Εἰς τὴν κατασκήνωσιν θὰ μετάσχωσι μαθηταὶ τῶν Ε' καὶ ΣΤ' τάξεων, οἱ ὁποῖοι δέον νὰ φέρωσι μεθ' ἑαυτῶν ὀνομαστικὴν κατάστασιν ὑπογεγραμμένην ὑπὸ τῶν Δ)ντῶν τῶν Δημοτικῶν Σχολείων καὶ τῶν μελῶν τῆς Σχολικῆς Ἐφορείας, ἐντὸς δὲ χαρτοκιβωτίου δύο ἀλλαξὲς ἐσωρούχων, 2 πετσέτες προσώπου καὶ 1 μαξιλάρι.

Τὰ μονοτάξια δημ. σχολεῖα θὰ ἀποστείλωσιν, ἀνὰ 1 μαθητὴν ἢ μαθήτριαν, τὰ διτάξια καὶ τριτάξια ἀνὰ 2, τὰ τετρατάξια καὶ πεντατάξια ἀνὰ 3 καὶ τὰ ἑξατάξια ἀνὰ 4 κι' ἑκάστην περίοδον.

Ἡ πρώτη περίοδος ἄρχεται τὴν 15ην τρέχοντος ἡ ὁποία θὰ λειτουργήσῃ μὲ ἄρρενας καὶ ἡ δευτέρα ἄρχεται τὴν 10ην Αὐγούστου μὲ θήλεις.

ΤΟ ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ ΤΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ 9.— Τὸ προεδρεῖον τῆς κεντρικῆς ἑνώσεως τῶν δήμων καὶ τῶν κοινοτήτων τῆς Ἑλλάδος, κατόπιν ἐξουσιοδοτήσεως τοῦ διοικητικοῦ συμβουλίου τῆς ἑνώσεως ταύτης, ὥρισεν ὡς ἡμερομηνίαν συγκλήσεως τοῦ πανελληνίου συνεδρίου τῶν δημάρχων καὶ κοινοταρχῶν τὴν 19ην Αὐγούστου. Τὸ συνέδριον θὰ συνέδριον εἰς Ἀθήνας.

ΤΙΜΩΡΙΑ ΟΔΗΓΟΥ ΛΕΩΦΟΡΕΙΟΥ

Εἰς τὸν ὁδηγὸν λεωφορείου Ἰωάννην Οἰκονόμου, τοῦ ὁποίου τὴν συμπεριφορὰν ἐψέξαμεν εἰς τὸ φύλλον μας τῆς 30)5)54, ὡς ἐγκαταλειφθέντος ἐπιβάτας του εἰς Ἅγιον Πρόδρομον, ἐπεβλήθη ὑπὸ τοῦ Ὑπουργείου Συγκοινωνίας κατόπιν ἐνεργείας τῆς Δ)σεως Χωρικῆς Χαλκιδικῆς ἡ ποινὴ τῆς ἀφαιρέσεως τῆς ἀδείας του ἐπὶ δεκαήμερον.

ΠΟΙΝΗ ΕΙΣ ΜΑΧΑΙΡΟΒΓΑΛΤΗΝ

Ὁ Νικ. Μπουρούνης, ὅστις πρὸ δεκαπενθημέρου ἐτραυμάτισεν εἰς τὰς Καλύβας Πολυγύρου διὰ μαχαίρας τὸν ἐργολάβον μεταλλείων κ. Εὐάγγελον Ἀναγνώστου κατεδικάσθη ὑπὸ τοῦ Πλημμελειοδικείου τῆς πόλεώς μας εἰς φυλάκισιν 6 1)2 μηνῶν καὶ χρηματικὴν ποινὴν δύο χιλιάδων μεταλλικῶν δραχμῶν, ἀποφανθέντος ἅμα τοῦ Δικαστηρίου ὅτι ἡ τυχὸν ἀσκηθησομένη ἔφεσις δὲν θὰ ἔχῃ ἀνασταλτικὸν ἀποτέλεσμα.

ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΦΟΙΤΗΤΑΣ ΠΑΡΕΛΘΟΝΤΩΝ ΕΤΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ 9.— Ἐκ τῆς ἁρμοδίας διευθύνσεως τοῦ ὑπουργείου Παιδείας ἀνεκοινώθη ὅτι παρελθούσης τῆς προθεσμίας δὲν δύνανται πλέον φοιτηταὶ παρελθόντων ἐτῶν πανεπιστημίων Ἀθηνῶν καὶ Θεσσαλονίκης νὰ χρησιμοποιήσουν τὸ δικαίωμά των δι' ἀπ' εὐθείας πτυχιακὰς ἐξετάσεις, θὰ ὑποχρεωθοῦν δὲ νὰ φοιτήσουν κανονικῶς ἀπὸ τὸ ἔτος εἰς τὸ ὁποῖον ἔχουν παραμείνει.

ΔΙΑ ΤΗΝ ΠΡΟΣΛΗΨΙΝ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΤΩΝ

Τὴν 5ην καὶ 6ην Σεπτεμβρίου ἐ. ἔ. ἐνεργηθήσεται εἰς Ἀθήνας διαγωνισμὸς διὰ τὴν εἰσαγωγὴν 40 μαθητῶν εἰς τὴν Τελεπικοινωνιακὴν Σχολὴν Ο. Τ. Ε Προσόντα ἀπολυτήριον Γυμνασίου ἢ ἰσοτίμου Σχολῆς, ἀπολυτήριον Στρατοῦ ἡλικία μέχρι 27 ἐτῶν.

Πλείονες πληροφορίαι παρὰ τῶν Γραφείων Ο.Τ.Ε. Πολυγύρου, Μουδανιῶν, Ἀρναίας καὶ Στρατονίκης.

Η ΕΠΑΝΕΞΕΤΑΣΙΣ ΟΔΗΓΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ 9. — Εἰς τὰς ἕδρας τῶν Νομῶν ὡρίσθησαν ἐπιτροπαὶ αἱ ὁποῖαι θὰ συνεδριάζωσιν εἰς τὰ Νομιατρεῖα διὰ τὴν ἀναθεώρησιν ἐπαγγελματικῶν ἀδειῶν ὁδηγῶν αὐτοκινήτων Ἅπαντες οἱ ὁδηγοὶ ὑποχρεοῦνται εἰς ἐπανεξέτασιν.